

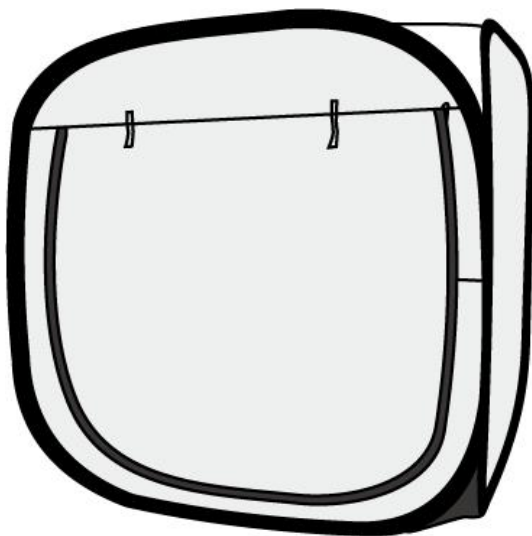


Upgrade · The Home Creator Way

PORTABLE PAINT TENT

MODEL:TTP2501/TTP2502

MODEL:TTP2501/TTP2502



(The picture is for reference only; please refer to the actual object)

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

1. Warnings & Usage Instructions



The product complies with relevant standards and regulations. Installation of this device must comply with all applicable regulations, and it should only be operated in well-ventilated areas. Please read the user manual carefully before installing and using this equipment, check the product for any abnormalities prior to use and stop using it immediately if any abnormality is found. Please use the product in accordance with its intended use and be alert to potential injuries caused by misuse, and store the product properly when not in use. This product is not recommended for use during thunderstorms.

Tent-specific Prohibitions

Never smoke, use candles, light matches or have any type of open flame in or near the tent; do not cook or store flammable liquids inside the tent. Maintain adequate ventilation inside the tent at all times. Never refuel lanterns, heaters or stoves inside the tent, and do not attempt to drive the vehicle with the tent attached.

Special Population Use & Child Safety

This product may be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or those lacking relevant experience and knowledge, provided that they have received supervision or instruction on the safe use of the product and understand the associated hazards. This product is not a toy; children shall not play with it, play around inside it or lean on it to avoid injury. Cleaning and user maintenance of the product shall not be performed by children without adult supervision.

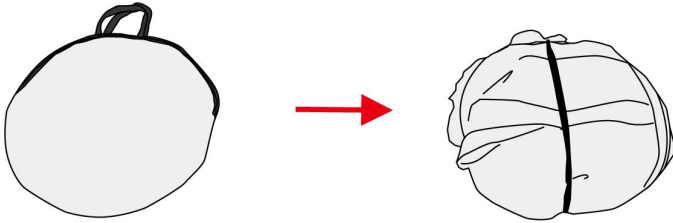
Painting Operation Warnings

1. Spray paints and solvents are hazardous if inhaled; ensure good ventilation at all times during painting.
2. Keep away from heat, sparks and open flames when painting, and do not smoke.
3. Paint is harmful to the human body; avoid contact with eyes and skin and take adequate protective measures.
4. Avoid prolonged exposure to direct sunlight while painting.
5. Properly protect lighting and electrical devices during painting to prevent accidents and personal injury.
6. For optimal results, avoid painting in hot and humid weather.

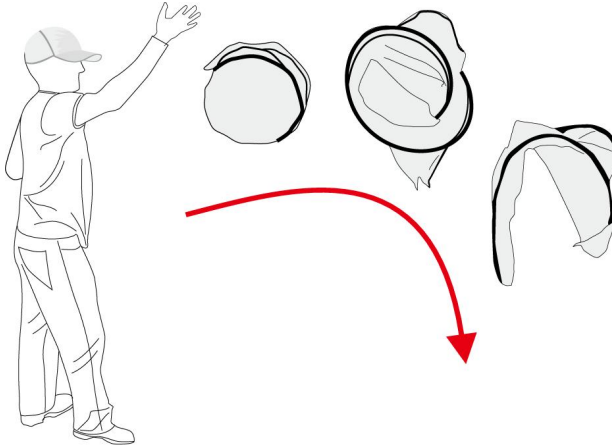
7. Recycle used paint cans to prevent environmental damage.

2. Set Up The Tent

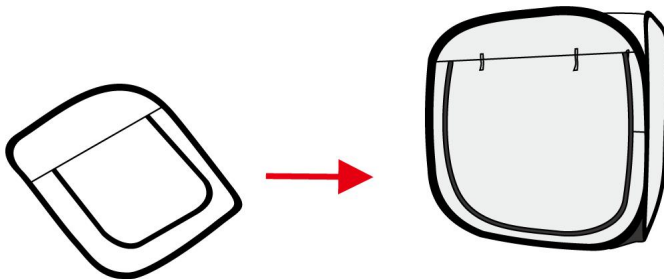
Step1: Open the outer bag and loosen the elastic binding rope



Step2: Automatically pop open after releasing

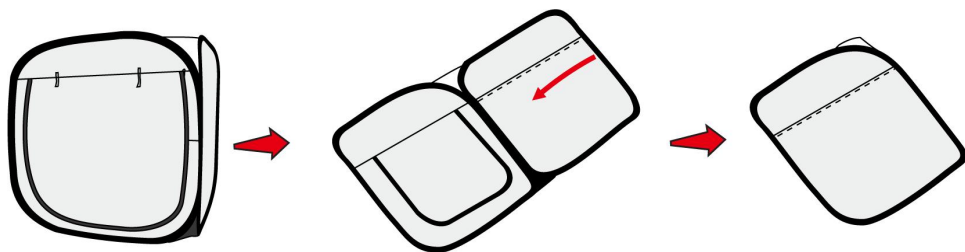


Step3: Manually pull the flat shape into a rectangle and then it will be set up automatically.



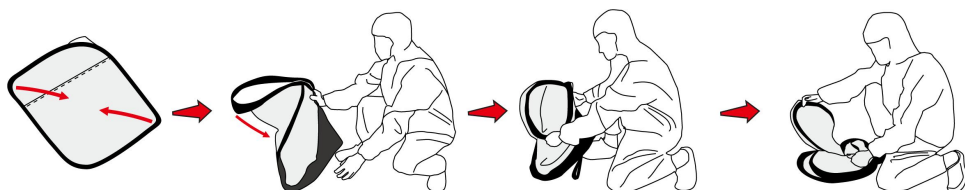
3. Pack Up The Tent

Step1: Pressing two adjacent sides inward combines the four sides of the rectangle into one, forming a four fold regular quadrilateral.



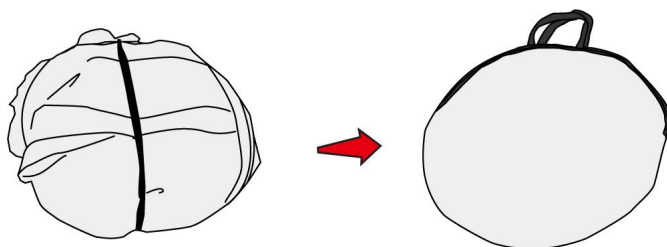
Step2: Hold the diagonal and fold it inward along the diagonal. Hold the two diagonals together without letting go of your hands, and stand the canopy upright. This forms two circles, one above and one below, with the hand being held as the boundary. Use your other hand to press the circle on top downwards until it reaches the hand you are holding. In this way, the top circle becomes two small circles, and the top two small circles are straightened so that the top two circles and the bottom circle make a total of three circles parallel.

Note: folding purpose is to fold one circle into three circles.



Step3: Secure the backpack with elastic straps.

Note: the straps are sewn onto the bottom of the tent.



4.Operation Guide

Step 1. Assemble the portable paint booth.

Step 2. Roll up the front gauze curtain.

Step 3. Cover the bottom with the plastic wrap.

Step 4. The portable paint booth is ready for use.

Attention: This product is not waterproof. Please do not use it outdoor in rainy days.

For larger furniture, it is recommended to paint the front and top first and then dry the bottom and back.

2) For Small furniture, it is recommended to configure a rotating tray, small furniture placed on the rotating tray spray paint.

5. Troubleshooting, Maintenance, and Repair

1.To remove stains, clean with cold water and use mild remover if necessary. Do not use a strong stain remover to avoid damage to the fabric or local fading.

2.Do not use a washing machine or dryer to clean the tent to avoid causing fabric damage.

3.After cleaning, please spread the tent indoors or outdoors in a cool place to dry; Do not expose it to the sun to avoid damage to the fabric.

4.Check the tent regularly to see if there is any damage. If there is any damage, please repair it in time. You can use a waterproof repair subsidy to repair the damaged parts.

5.After each use, check whether the nail is damaged or bent. If it is damaged, replace it in time. If it is bent, straighten it with a hammer.

6.Check the pole after each use. If damaged, replace it in time.

7.Please store the tent in a dry and cool place, away from direct sunlight and damp places.

8. When the tent is stored, try to let it loose naturally, which can extend the service life of the tent, and put some desiccant to moisture-proof.

Supplementary Safety Warnings

I. Explosion and Fire Risks

1.Explosive Atmosphere Warning: This tent is intended solely as a physical barrier to contain paint overspray. It is strictly prohibited to use any non-explosion-proof (Non-EX) electrical equipment inside the tent. This includes,

but is not limited to: non-EX fans, lighting fixtures, power tools, heaters, and electrical sockets. Solvent vapors from paints can form an explosive atmosphere during spraying. Any electrical spark could cause a serious fire or explosion.

2.Ignition Source Isolation: Open flames, sparks, smoking, hot surfaces, or any operation that could generate a static spark are strictly prohibited within the tent and within a 3-meter radius of the tent. All personnel entering the tent must wear anti-static workwear and conductive footwear.

3.Flammable Material Management: Do not store excess paint cans, solvents, thinners, or oil-contaminated rags inside the tent. Used filter media, paint waste, and wiping cloths are flammable and must be placed immediately into a lidded, metal fire-safe container after use. This container must be emptied and its contents removed from the tent area at the end of each workday.

4.Mandatory Ventilation Requirement: This tent must be connected to a local exhaust ventilation system with sufficient airflow. The ventilation system must be turned on before spray painting begins and must continue to run for at least 10–15 minutes after spraying stops (the "clearance time" based on the tent's volume). It is strictly prohibited to perform any spray painting operation without the ventilation system running.

II. Occupational Health and Toxic Substance Exposure Risks

5.Toxic Substance Warning: Paints, hardeners, thinners, cleaning agents, and other chemicals used in spraying are hazardous to health. They can cause occupational asthma, skin sensitization, neurological damage, or cancer. Users must consult the Safety Data Sheet provided by the coating manufacturer before starting work and strictly adhere to all its protective requirements.

6.Mandatory Respiratory Protection: During spraying and throughout the subsequent "clearance time," all personnel inside the tent must wear a supplied-air respirator (or a filter respirator of an appropriate standard, e.g., EN 136/140). Wearing a simple disposable dust mask is insufficient to protect against organic solvent vapors.

7.Definition of Clearance Time: Users must determine the clearance time for this specific tent based on its volume and the ventilation system's airflow rate. This is the time required for the ventilation system to reduce the concentration of toxic vapors to a safe level after spraying stops. No one may remove their respirator or enter the tent until this clearance time has elapsed.

8.Skin and Eye Protection: Wear suitable chemical protective coveralls, chemical-resistant gloves (e.g., nitrile), and chemical splash goggles during spraying. Avoid any skin or eye contact with paints or chemicals. In case of contact, rinse immediately with plenty of clean water and seek medical attention.

III. Structural and Fire Material Compliance

9.Flame-Retardant Material Statement: The fabric of this tent has been tested and complies with BS EN 13501-1 (or an equivalent flame retardancy standard). However, flame-retardant does not mean non-combustible. The tent must still be kept away from open flames and high heat sources. If the fabric is damaged or heavily contaminated, its flame-retardant properties may be compromised, requiring immediate cleaning or replacement.

10.Structural Stability Warning: The tent must be securely erected following the installation instructions and fixed to the ground (using sandbags, ground stakes, or ballast) to prevent collapse or movement caused by the ventilation system or external wind forces. Do not use the tent in high wind conditions.

IV. Regulatory Compliance and User Responsibility

11.Declaration of Conformity: This product is accompanied by a UK Declaration of Conformity, confirming its compliance with the essential health and safety requirements of the relevant legislation (e.g., Personal Protective Equipment Regulations, Supply of Machinery (Safety) Regulations). The UKCA/CE marking can be found on the product body or packaging. Users should retain this declaration for inspection purposes.

12.User Independent Responsibility Clause: This tent provides a physical workspace to contain overspray only. The manufacturer assumes no responsibility for the chemical toxicity of spray materials, explosion risks, or the health status of operators. Users are independently responsible for:

Consulting and adhering to the Safety Data Sheets for all chemicals used.

Ensuring all equipment placed inside the tent complies with UKEX/ATEX directives for use in potentially explosive atmospheres.

Ensuring the entire work process complies with the UK Control of Substances Hazardous to Health Regulations and the Health and Safety at Work etc. Act.

13.Training Requirement: Any person using this tent must receive comprehensive training on safe spraying practices before operation. They must understand all warnings in this manual and be familiar with emergency

procedures (e.g., for fire, chemical spills, or acute illness).

14. Emergency Equipment: At least one suitable fire extinguisher (CO₂ or dry powder recommended for solvent fires) and an emergency eyewash station must be located outside the tent. All operators must know their location and how to use them.



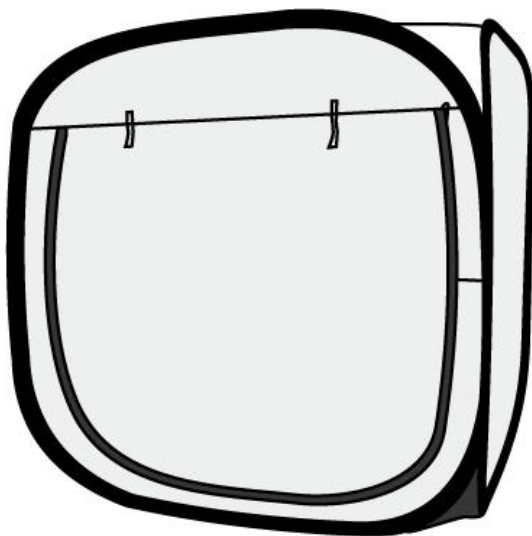


Upgrade · The Home Creator Way

TENTE DE PEINTURE PORTABLE

MODÈLE : TTP2501 / TTP2502

MODÈLE : TTP2501 / TTP2502



(Photo non contractuelle ; veuillez vous référer à l'objet réel)

Voici le mode d'emploi original. Veuillez lire attentivement toutes les instructions du manuel avant utilisation. VEVOR se réserve le droit d'interpréter ce manuel à sa guise. L'apparence du produit que vous recevrez peut différer. Nous vous prions de nous excuser si nous ne vous informons pas des mises à jour techniques ou logicielles concernant notre produit.

1. Avertissements et instructions



Ce produit est conforme aux normes et réglementations en vigueur. Son installation doit respecter toutes les réglementations applicables et son utilisation doit se faire uniquement dans des endroits bien ventilés. Veuillez lire attentivement le manuel d'utilisation avant d'installer et d'utiliser cet équipement, vérifier son bon fonctionnement avant utilisation et cesser immédiatement toute utilisation en cas d'anomalie. Veuillez utiliser le produit conformément à sa destination et être attentif aux risques de blessures liés à une mauvaise utilisation. Rangez le produit correctement lorsqu'il n'est pas utilisé. L'utilisation de ce produit est déconseillée pendant les orages.

Interdictions spécifiques aux tentes

Il est strictement interdit de fumer, d'utiliser des bougies, d'allumer des allumettes ou toute autre flamme nue à l'intérieur ou à proximité de la tente. Il est également interdit de cuisiner ou de stocker des liquides inflammables à l'intérieur de la tente. Veuillez à maintenir une ventilation adéquate à l'intérieur de la tente en permanence. Il est interdit de recharger les lanternes, les chauffages ou les réchauds à l'intérieur de la tente, et il est formellement interdit de conduire le véhicule avec la tente installée.

Utilisation auprès de populations spécifiques et sécurité des enfants

Ce produit peut être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances pertinentes, à condition qu'elles aient reçu une formation ou une surveillance concernant son utilisation en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques associés. Ce produit n'est pas un jouet ; les enfants ne doivent pas jouer avec, ni à l'intérieur, ni s'appuyer dessus afin d'éviter tout accident. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants sans la surveillance d'un adulte.

Avertissements relatifs aux opérations de peinture

1. Les peintures en aérosol et les solvants sont dangereux en cas d'inhalation ; assurez une bonne ventilation en permanence pendant les travaux de peinture.
2. Lors de la peinture, tenez-vous à l'écart de la chaleur, des étincelles et des flammes nues, et ne fumez pas.
3. La peinture est nocive pour le corps humain ; éviter tout contact avec les yeux

et la peau et prendre les mesures de protection adéquates.

4. Évitez toute exposition prolongée à la lumière directe du soleil pendant que vous peignez.

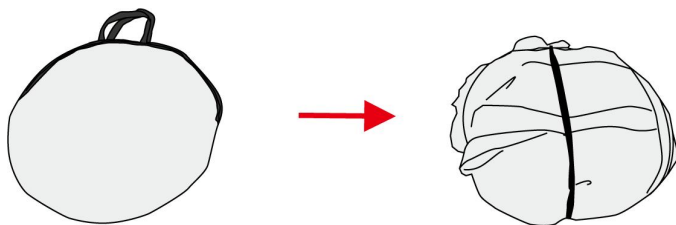
5. Protégez correctement l'éclairage et les appareils électriques pendant les travaux de peinture afin de prévenir les accidents et les blessures.

6. Pour un résultat optimal, évitez de peindre par temps chaud et humide.

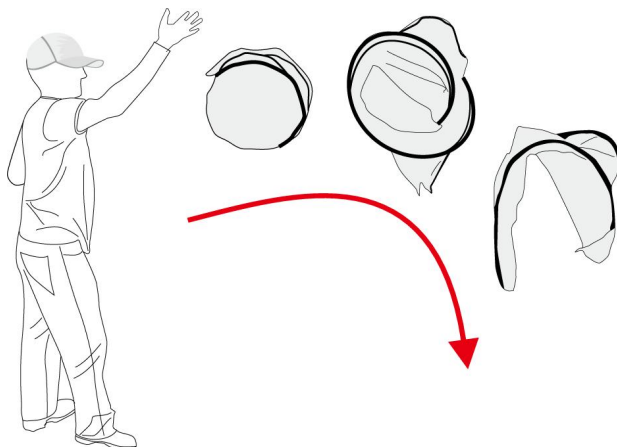
7. Recyclez les pots de peinture usagés pour éviter les dommages environnementaux.

2. Monter la tente

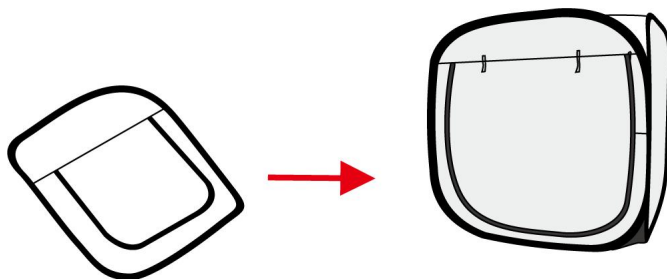
Étape 1 : Ouvrez le sac extérieur et desserrez le cordon élastique.



Étape 2 : Ouverture automatique après la libération

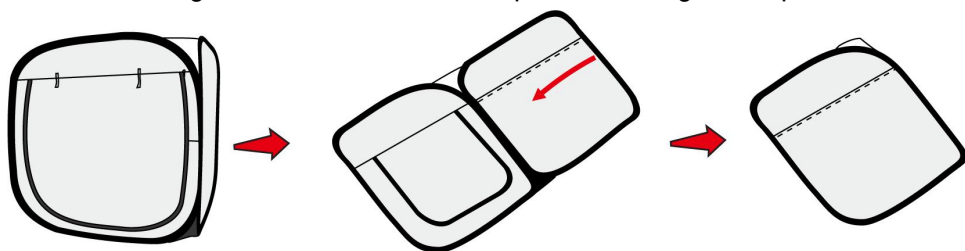


Étape 3 : Étirez manuellement la forme plate pour en faire un rectangle, puis elle se configurera automatiquement.



3. Rangez la tente

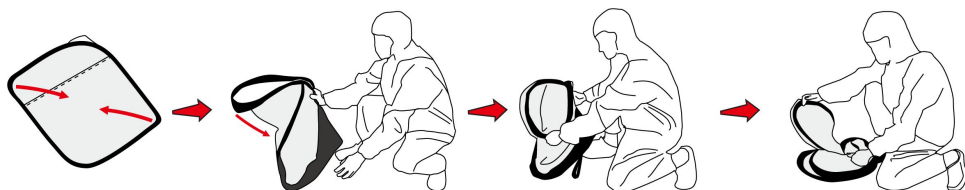
Étape 1 : En pressant deux côtés adjacents vers l'intérieur, on combine les quatre côtés du rectangle en un seul, formant un quadrilatère régulier à quatre côtés.



Étape 2 : Maintenez la diagonale et pliez-la vers l'intérieur le long de celle-ci.

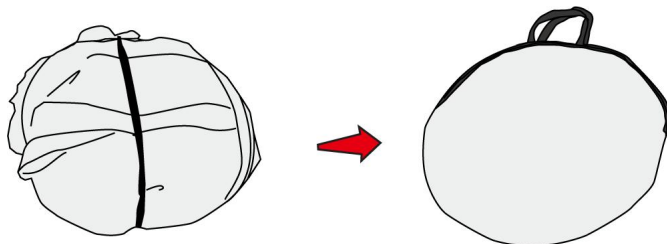
Maintenez les deux diagonales ensemble sans lâcher vos mains et redressez la structure. Vous obtenez ainsi deux cercles, un au-dessus et un en dessous, la main que vous tenez servant de repère. Avec votre autre main, appuyez sur le cercle du haut jusqu'à ce qu'il atteigne votre main. Le cercle supérieur se divise alors en deux petits cercles, qui se redressent pour former, avec le cercle du bas, trois cercles parallèles.

Remarque : le but du pliage est de plier un cercle en trois cercles.



Étape 3 : Fixez le sac à dos avec les sangles élastiques.

Remarque : les sangles sont cousues au bas de la tente.



4. Guide d'utilisation

Étape 1. Assembler la cabine de peinture portable.

Étape 2. Enroulez le rideau de gaze avant.

Étape 3. Recouvrez le fond avec le film plastique.

Étape 4. La cabine de peinture portable est prête à l'emploi.

Attention : ce produit n'est pas étanche. Veuillez ne pas l'utiliser à l'extérieur par temps de pluie.

Pour les meubles de grande taille, il est recommandé de peindre d'abord le devant et le dessus, puis de sécher le dessous et l'arrière.

2) Pour les petits meubles, il est recommandé de configurer un plateau tournant, les petits meubles placés sur le plateau tournant pour être peints au pistolet.

5. Dépannage, maintenance et réparation

1. Pour enlever les taches, nettoyez à l'eau froide et utilisez un détachant doux si nécessaire. N'utilisez pas de détachant puissant pour éviter d'endommager le tissu ou de provoquer une décoloration localisée.

2. N'utilisez pas de machine à laver ni de sèche-linge pour nettoyer la tente afin d'éviter d'endommager le tissu.

3. Après le nettoyage, veuillez étendre la tente à l'intérieur ou à l'extérieur dans un endroit frais pour la faire sécher ; ne l'exposez pas au soleil pour éviter d'endommager le tissu.

4. Vérifiez régulièrement la tente pour détecter tout dommage. En cas de dommage, veuillez la réparer rapidement. Vous pouvez utiliser un kit de réparation étanche pour réparer les parties endommagées.
5. Après chaque utilisation, vérifiez si le clou est endommagé ou tordu. S'il est endommagé, remplacez-le immédiatement. S'il est tordu, redressez-le à l'aide d'un marteau.
6. Vérifiez le poteau après chaque utilisation. S'il est endommagé, remplacez-le rapidement.
7. Veuillez ranger la tente dans un endroit sec et frais, à l'abri de la lumière directe du soleil et des endroits humides.
8. Lorsque la tente est rangée, essayez de la laisser se détendre naturellement, ce qui peut prolonger sa durée de vie, et mettez un peu de dessicant pour la protéger de l'humidité.

Avertissements de sécurité supplémentaires

I. Risques d'explosion et d'incendie

1. Avertissement concernant les atmosphères explosives : Cette tente est conçue uniquement comme une barrière physique pour contenir les projections de peinture. Il est strictement interdit d'utiliser tout appareil électrique non antidéflagrant à l'intérieur de la tente. Ceci inclut, sans s'y limiter : les ventilateurs, les luminaires, les outils électriques, les radiateurs et les prises électriques non antidéflagrants. Les vapeurs de solvants des peintures peuvent créer une atmosphère explosive lors de la pulvérisation. Toute étincelle électrique pourrait provoquer un incendie ou une explosion grave.

2. Isolation des sources d'inflammation : Les flammes nues, les étincelles, la cigarette, les surfaces chaudes et toute opération susceptible de générer une étincelle statique sont strictement interdites à l'intérieur de la tente et dans un rayon de 3 mètres autour de celle-ci. Toute personne entrant dans la tente doit porter des vêtements de travail antistatiques et des chaussures conductrices.

3. Gestion des matières inflammables : Ne pas entreposer de pots de peinture, de solvants, de diluants ou de chiffons souillés d'huile à l'intérieur de la tente. Les filtres usagés, les déchets de peinture et les chiffons d'essuyage sont inflammables et doivent être placés immédiatement après usage dans un conteneur métallique ignifugé muni d'un couvercle. Ce conteneur doit être vidé et son contenu évacué de la zone de la tente à la fin de chaque journée de travail.

4. Ventilation obligatoire : Cette tente doit être raccordée à un système d'extraction d'air local assurant un débit suffisant. Le système de ventilation doit être mis en marche avant le début de la pulvérisation et doit rester en fonctionnement pendant au moins 10 à 15 minutes après la fin de la pulvérisation (temps de ventilation calculé en fonction du volume de la tente). Toute opération de peinture au pistolet est strictement interdite sans que le système de ventilation soit en marche.

II. Risques liés à la santé au travail et à l'exposition aux substances toxiques

5. Avertissement concernant les substances toxiques : Les peintures, durcisseurs, diluants, produits de nettoyage et autres produits chimiques utilisés pour la pulvérisation sont dangereux pour la santé. Ils peuvent provoquer de l'asthme professionnel, une sensibilisation cutanée, des lésions neurologiques ou un cancer. Avant toute application, les utilisateurs doivent consulter la fiche de données de sécurité fournie par le fabricant du revêtement et respecter scrupuleusement toutes les consignes de sécurité.

6. Protection respiratoire obligatoire : Pendant la pulvérisation et durant toute la période de décontamination qui suit, tout le personnel à l'intérieur de la tente doit porter un appareil respiratoire à adduction d'air (ou un appareil respiratoire filtrant conforme à une norme appropriée, par exemple EN 136/140). Le port d'un simple masque anti-poussière jetable est insuffisant pour se protéger contre les vapeurs de solvants organiques.

7. Définition du temps de ventilation : Les utilisateurs doivent déterminer le temps de ventilation de cette tente en fonction de son volume et du débit d'air du système de ventilation. Ce temps correspond à la durée nécessaire au système de ventilation pour ramener la concentration de vapeurs toxiques à un niveau acceptable après l'arrêt de la pulvérisation. Il est interdit de retirer son masque respiratoire ou de pénétrer dans la tente avant la fin de ce temps de ventilation.

8. Protection de la peau et des yeux : Portez une combinaison de protection chimique adaptée, des gants résistants aux produits chimiques (par exemple, en nitrile) et des lunettes de protection contre les projections chimiques pendant la pulvérisation. Évitez tout contact de la peau ou des yeux avec les peintures ou les produits chimiques. En cas de contact, rincez immédiatement et abondamment à l'eau claire et consultez un médecin.

III. Conformité des matériaux de structure et de résistance au feu

9. Déclaration relative aux matériaux ignifuges : Le tissu de cette tente a été testé et est conforme à la norme BS EN 13501-1 (ou à une norme d'ignifugation équivalente). Toutefois, ignifuge ne signifie pas incombustible. La tente doit être tenue à l'écart des flammes nues et des sources de chaleur intense. Si le tissu est endommagé ou fortement contaminé, ses propriétés ignifuges peuvent être altérées, nécessitant un nettoyage ou un remplacement immédiat.

10. Avertissement concernant la stabilité de la structure : La tente doit être solidement montée conformément aux instructions d'installation et fixée au sol (à l'aide de sacs de sable, de piquets ou de lest) afin d'éviter tout affaissement ou déplacement dû au système de ventilation ou aux forces du vent. Ne pas utiliser la tente en cas de vents forts.

IV. Conformité réglementaire et responsabilité de l'utilisateur

11. Déclaration de conformité : Ce produit est accompagné d'une déclaration de conformité britannique attestant de sa conformité aux exigences essentielles de santé et de sécurité de la législation applicable (par exemple, la réglementation relative aux équipements de protection individuelle et la réglementation relative à la fourniture de machines (sécurité)). Le marquage UKCA/CE figure sur le produit ou son emballage. Les utilisateurs doivent conserver cette déclaration à des fins de contrôle.

12. Clause de responsabilité individuelle de l'utilisateur : Cette tente constitue un espace de travail physique destiné uniquement à contenir les projections de peinture. Le fabricant décline toute responsabilité quant à la toxicité chimique des produits pulvérisés, aux risques d'explosion ou à l'état de santé des opérateurs. Les utilisateurs sont responsables de :

Consulter et respecter les fiches de données de sécurité de tous les produits chimiques utilisés.

S'assurer que tout le matériel placé à l'intérieur de la tente est conforme aux directives UKEX/ATEX pour une utilisation en atmosphères potentiellement explosives.

S'assurer que l'ensemble du processus de travail est conforme à la réglementation britannique sur le contrôle des substances dangereuses pour la santé et à la loi sur la santé et la sécurité au travail, etc.

13. Formation requise : Toute personne utilisant cette tente doit recevoir une

formation complète sur les pratiques de pulvérisation sécuritaires avant toute utilisation. Elle doit comprendre tous les avertissements contenus dans ce manuel et connaître les procédures d'urgence (par exemple, en cas d'incendie, de déversement de produits chimiques ou de malaise aigu).

14. Équipement d'urgence : Au moins un extincteur adapté (CO₂ ou poudre sèche recommandés pour les feux de solvants) et une douche oculaire d'urgence doivent être installés à l'extérieur de la tente. Tous les opérateurs doivent connaître leur emplacement et savoir comment les utiliser.



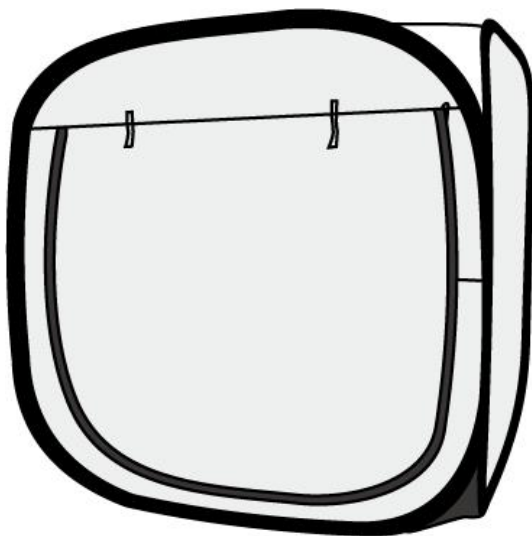


Upgrade · The Home Creator Way

TRAGBARES MALERZELT

MODELL: TTP2501 / TTP2502

MODELL: TTP2501 / TTP2502



(Das Bild dient nur als Referenz; bitte beachten Sie das tatsächliche Produkt.)

Dies ist die Originalanleitung. Bitte lesen Sie die gesamte Bedienungsanleitung vor der Inbetriebnahme sorgfältig durch. VEVOR behält sich die Auslegung der Bedienungsanleitung vor. Das Aussehen des Produkts kann von dem gelieferten Produkt abweichen. Wir bitten um Verständnis, dass wir Sie nicht erneut über etwaige Technologie- oder Software-Updates informieren werden .

1. Warnhinweise und Gebrauchsanweisung



Das Produkt entspricht den geltenden Normen und Vorschriften. Die Installation dieses Geräts muss allen anwendbaren Vorschriften entsprechen und es darf nur in gut belüfteten Bereichen betrieben werden. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Installation und Inbetriebnahme sorgfältig durch, überprüfen Sie das Produkt vor der Verwendung auf etwaige Mängel und stellen Sie die Verwendung sofort ein, falls Sie einen Mangel feststellen. Bitte verwenden Sie das Produkt bestimmungsgemäß und achten Sie auf mögliche Verletzungen durch unsachgemäße Verwendung. Bewahren Sie das Produkt ordnungsgemäß auf, wenn es nicht verwendet wird. Die Verwendung dieses Produkts bei Gewitter wird nicht empfohlen.

Zeltspezifische Verbote

Rauchen, Kerzen, Streichhölzer und jegliches offene Feuer sind im und um das Zelt verboten. Kochen und brennbare Flüssigkeiten dürfen nicht im Zelt aufbewahrt werden. Für ausreichende Belüftung im Zelt ist jederzeit zu sorgen. Laternen, Heizgeräte und Kocher dürfen im Zelt niemals aufgefüllt werden. Fahren Sie nicht mit dem Fahrzeug, während das Zelt angehängt ist.

Nutzung für spezielle Bevölkerungsgruppen und Kindersicherheit

Dieses Produkt kann von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder von Personen ohne entsprechende Erfahrung und Kenntnisse verwendet werden, sofern sie beaufsichtigt wurden oder eine Einweisung in die sichere Verwendung des Produkts erhalten haben und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Dieses Produkt ist kein Spielzeug; Kinder dürfen nicht damit spielen, darin herumtoben oder sich darauf abstützen, um Verletzungen zu vermeiden. Reinigung und Wartung des Produkts dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht von Erwachsenen durchgeführt werden.

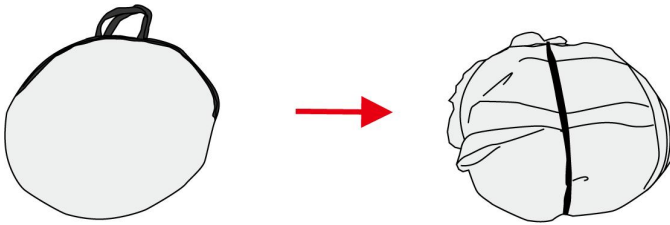
Warnhinweise für Lackierarbeiten

1. Sprühfarben und Lösungsmittel sind beim Einatmen gesundheitsschädlich; sorgen Sie während des gesamten Lackiervorgangs für gute Belüftung.
2. Halten Sie sich beim Streichen von Hitze, Funken und offenen Flammen fern und rauchen Sie nicht.
3. Farbe ist gesundheitsschädlich; Kontakt mit Augen und Haut vermeiden und geeignete Schutzmaßnahmen treffen.

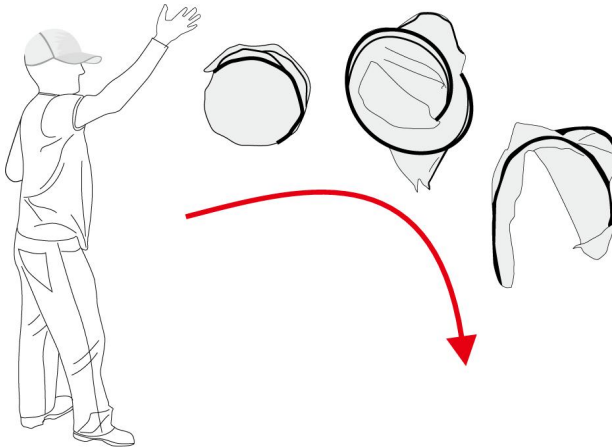
4. Vermeiden Sie längere direkte Sonneneinstrahlung während des Malens.
5. Schützen Sie Beleuchtungs- und elektrische Geräte während der Malerarbeiten ordnungsgemäß, um Unfälle und Verletzungen zu vermeiden.
6. Um optimale Ergebnisse zu erzielen, vermeiden Sie das Streichen bei heißem und feuchtem Wetter.
7. Gebrauchte Farbdosen sollten recycelt werden, um Umweltschäden zu vermeiden.

2. Das Zelt aufbauen

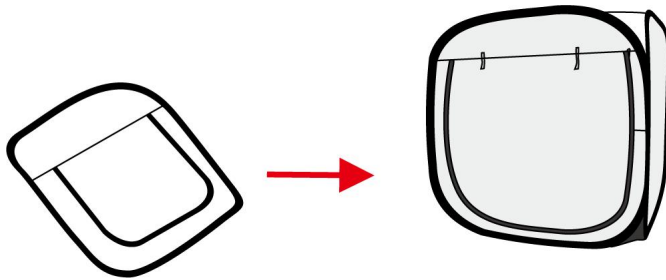
Schritt 1: Öffnen Sie den Außenbeutel und lösen Sie das elastische Bindeseil.



Schritt 2: Öffnet sich automatisch nach dem Loslassen

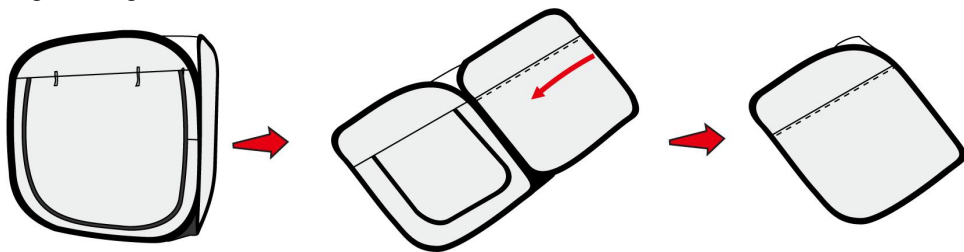


Schritt 3: Ziehen Sie die flache Form manuell zu einem Rechteck zusammen, dann wird sie automatisch eingerichtet.



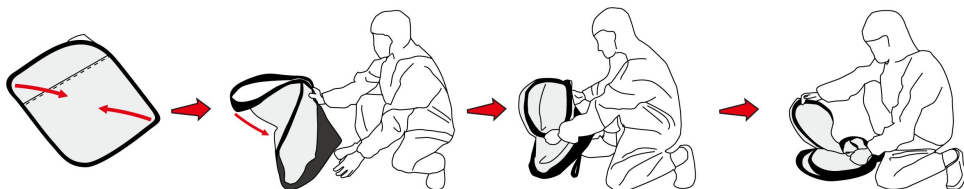
3. Das Zelt abbauen

Schritt 1: Durch Drücken zweier benachbarter Seiten nach innen werden die vier Seiten des Rechtecks zu einer einzigen Seite verbunden, wodurch ein vierfaches regelmäßiges Viereck entsteht.



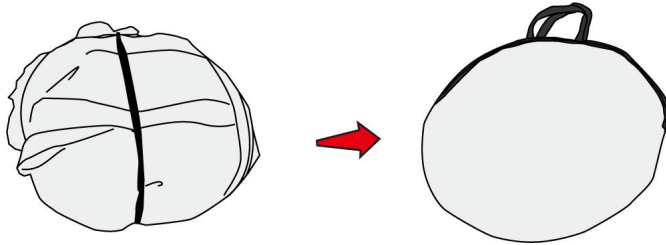
Schritt 2: Halten Sie die Diagonale fest und falten Sie sie entlang der Diagonalen nach innen. Halten Sie die beiden Diagonalen fest, ohne die Hände loszulassen, und stellen Sie das Baldachin aufrecht hin. Dadurch entstehen zwei Kreise, einer oben und einer unten, wobei die gehaltene Hand die Begrenzung bildet. Drücken Sie mit der anderen Hand den oberen Kreis nach unten, bis er Ihre Hand berührt. So teilt sich der obere Kreis in zwei kleine Kreise, die wiederum begradigt werden, sodass die beiden oberen und der untere Kreis insgesamt drei parallele Kreise bilden.

Hinweis: Der Faltvorgang dient dazu, einen Kreis in drei Kreise zu falten.



Schritt 3: Befestigen Sie den Rucksack mit elastischen Gurten.

Hinweis: Die Gurte sind an der Unterseite des Zeltes angenäht.



4. Bedienungsanleitung

Schritt 1. Bauen Sie die mobile Lackierkabine auf.

Schritt 2. Rollen Sie den vorderen Gaze-Vorhang auf.

Schritt 3. Decken Sie den Boden mit der Plastikfolie ab.

Schritt 4. Die mobile Lackierkabine ist einsatzbereit.

Achtung: Dieses Produkt ist nicht wasserdicht. Bitte verwenden Sie es nicht im Freien an Regentagen.

Bei größeren Möbelstücken empfiehlt es sich, zuerst die Vorder- und Oberseite zu streichen und anschließend die Unterseite und Rückseite trocknen zu lassen.

2) Für Kleinmöbel empfiehlt es sich, ein Drehtablet zu verwenden, auf dem die Kleinmöbel platziert werden, und diese mit Sprühfarbe zu besprühen.

5. Fehlersuche, Wartung und Reparatur

1. Um Flecken zu entfernen, reinigen Sie die Stelle mit kaltem Wasser und verwenden Sie gegebenenfalls einen milden Fleckenentferner. Verwenden Sie keinen aggressiven Fleckenentferner, um Beschädigungen des Stoffes oder lokales Ausbleichen zu vermeiden.

2. Verwenden Sie zum Reinigen des Zeltes keine Waschmaschine oder keinen Trockner, um Beschädigungen des Stoffes zu vermeiden.

3. Nach der Reinigung das Zelt bitte drinnen oder draußen an einem

kühlen Ort zum Trocknen ausbreiten; setzen Sie es nicht der Sonne aus, um Beschädigungen des Stoffes zu vermeiden.

4. Überprüfen Sie das Zelt regelmäßig auf Beschädigungen. Sollten Sie Beschädigungen feststellen, reparieren Sie diese bitte umgehend. Für die Reparatur beschädigter Teile können Sie einen Reparaturzuschuss für wasserdichte Zelte verwenden.

5. Prüfen Sie nach jedem Gebrauch, ob der Nagel beschädigt oder verbogen ist. Ersetzen Sie ihn gegebenenfalls. Ist er verbogen, richten Sie ihn mit einem Hammer gerade.

6. Überprüfen Sie die Stange nach jedem Gebrauch. Ersetzen Sie sie bei Beschädigung umgehend.

7. Bitte lagern Sie das Zelt an einem trockenen und kühlen Ort, fern von direkter Sonneneinstrahlung und feuchten Orten.

8. Wenn das Zelt gelagert wird, sollte es möglichst natürlich auslüften, was die Lebensdauer des Zeltes verlängern kann. Geben Sie außerdem etwas Trockenmittel hinzu, um es vor Feuchtigkeit zu schützen.

Zusätzliche Sicherheitshinweise

I. Explosions- und Brandgefahren

1. Warnung vor explosionsgefährdeter Atmosphäre : Dieses Zelt dient ausschließlich als physische Barriere gegen Farbnebel. Die Verwendung von nicht explosionsgeschützten (nicht explosionsgeschützten) elektrischen Geräten im Zelt ist strengstens verboten. Dies umfasst unter anderem: Ventilatoren, Leuchten, Elektrowerkzeuge, Heizgeräte und Steckdosen. Lösungsmitteldämpfe aus Farben können beim Sprühen eine explosionsfähige Atmosphäre bilden. Jeder elektrische Funke kann einen schweren Brand oder eine Explosion verursachen.

2. Zündquellenisolierung: Offenes Feuer, Funken, Rauchen, heiße Oberflächen und jegliche Tätigkeiten, die statische Funken erzeugen könnten, sind im Zelt und im Umkreis von 3 Metern um das Zelt strengstens verboten. Alle Personen, die das Zelt betreten, müssen antistatische Arbeitskleidung und leitfähiges Schuhwerk tragen.

3. Umgang mit brennbaren Materialien : Überschüssige Farbdosen, Lösungsmittel, Verdünner oder ölverschmutzte Lappen dürfen nicht im Zelt gelagert werden. Gebrauchte Filtermedien, Farbreste und Wischtücher sind

brennbar und müssen nach Gebrauch sofort in einen verschließbaren, feuerfesten Metallbehälter gegeben werden. Dieser Behälter muss am Ende jedes Arbeitstages geleert und sein Inhalt aus dem Zeltbereich entfernt werden.

4. Obligatorische Belüftungsanforderung: Dieses Zelt muss an eine lokale Abluftanlage mit ausreichendem Luftdurchsatz angeschlossen sein. Die Belüftungsanlage muss vor Beginn der Spritzlackierung eingeschaltet werden und nach Beendigung der Spritzarbeiten mindestens 10–15 Minuten lang laufen (die „Räumzeit“ richtet sich nach dem Zeltvolumen). Spritzlackierarbeiten ohne laufende Belüftungsanlage sind strengstens verboten.

II. Arbeitsbedingte Gesundheitsrisiken und Risiken durch Exposition gegenüber toxischen Substanzen

5. Warnhinweis zu giftigen Substanzen: Farben, Härter, Verdünner, Reinigungsmittel und andere beim Sprühen verwendete Chemikalien sind gesundheitsschädlich. Sie können berufsbedingtes Asthma, Hautsensibilisierungen, neurologische Schäden oder Krebs verursachen. Anwender müssen vor Arbeitsbeginn das vom Beschichtungshersteller bereitgestellte Sicherheitsdatenblatt konsultieren und alle darin enthaltenen Schutzvorgaben strikt einhalten.

6. Atemschutzpflicht : Während des Sprühvorgangs und der anschließenden Reinigungsphase muss das gesamte Personal im Zelt ein Druckluft-Atemschutzgerät (oder eine Filter-Atemschutzmaske gemäß geeigneter Norm, z. B. EN 136/140) tragen. Eine einfache Einweg-Staubmaske bietet keinen ausreichenden Schutz vor Dämpfen organischer Lösungsmittel.

7. Definition der Freigabezeit : Die Freigabezeit für dieses Zelt muss anhand seines Volumens und der Luftdurchsatzrate des Belüftungssystems ermittelt werden. Dies ist die Zeit, die das Belüftungssystem benötigt, um die Konzentration giftiger Dämpfe nach dem Sprühen auf ein sicheres Niveau zu reduzieren. Niemand darf seine Atemschutzmaske abnehmen oder das Zelt betreten, bevor diese Freigabezeit abgelaufen ist.

8. Haut- und Augenschutz: Tragen Sie beim Sprühen geeignete Chemikalienschutzanzüge, chemikalienbeständige Handschuhe (z. B. aus Nitril) und eine Schutzbrille. Vermeiden Sie jeglichen Haut- oder Augenkontakt mit Farben oder Chemikalien. Bei Kontakt sofort gründlich mit klarem Wasser spülen und einen Arzt aufsuchen.

III. Einhaltung der Bau- und Brandschutzanforderungen

9. Erklärung zum schwer entflammaren Material : Das Zeltgewebe wurde geprüft und entspricht der Norm BS EN 13501-1 (oder einer gleichwertigen Norm für schwer entflammbares Material). Schwer entflammbar bedeutet jedoch nicht, dass das Zelt nicht brennbar ist. Das Zelt muss weiterhin von offenen Flammen und starken Wärmequellen ferngehalten werden. Bei Beschädigung oder starker Verschmutzung des Gewebes können die schwer entflammaren Eigenschaften beeinträchtigt sein, sodass eine sofortige Reinigung oder ein Austausch erforderlich ist.

10. Warnhinweis zur Stabilität : Das Zelt muss gemäß der Aufbauanleitung sicher aufgestellt und am Boden (mit Sandsäcken, Heringen oder Ballast) befestigt werden, um ein Einstürzen oder Verrutschen durch das Belüftungssystem oder äußere Windkräfte zu verhindern. Verwenden Sie das Zelt nicht bei starkem Wind.

IV. Einhaltung gesetzlicher Bestimmungen und Verantwortung des Nutzers

11. Konformitätserklärung: Diesem Produkt liegt eine britische Konformitätserklärung bei, die die Einhaltung der grundlegenden Gesundheits- und Sicherheitsanforderungen der einschlägigen Rechtsvorschriften bestätigt (z. B. Verordnung über persönliche Schutzausrüstung, Verordnung über die Lieferung von Maschinen (Sicherheit)). Die UKCA/CE-Kennzeichnung befindet sich auf dem Produkt oder der Verpackung. Benutzer sollten diese Erklärung zu Prüfzwecken aufbewahren.

12. Haftungsausschluss für den Benutzer: Dieses Zelt dient ausschließlich der Abdichtung des Arbeitsbereichs und verhindert das Auffangen von Sprühnebel. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für die chemische Toxizität der Sprühmittel, Explosionsrisiken oder den Gesundheitszustand der Anwender. Der Benutzer trägt die alleinige Verantwortung für:

Die Sicherheitsdatenblätter aller verwendeten Chemikalien sind zu konsultieren und zu beachten.

Sicherstellen, dass alle im Zelt aufgestellten Geräte den UKEX/ATEX-Richtlinien für die Verwendung in explosionsgefährdeten Bereichen entsprechen.

Sicherstellen, dass der gesamte Arbeitsprozess den britischen Vorschriften zur Kontrolle gesundheitsgefährdender Stoffe und dem Arbeitsschutzgesetz entspricht.

13. Schulungspflicht: Jede Person, die dieses Zelt benutzt, muss vor der Inbetriebnahme eine umfassende Schulung zu sicheren Sprühverfahren absolvieren. Sie muss alle Warnhinweise in dieser Anleitung verstehen und mit den Notfallmaßnahmen (z. B. bei Feuer, Chemikalienaustritt oder akuter Erkrankung) vertraut sein.

14. Notfallausrüstung: Mindestens ein geeigneter Feuerlöscher (CO₂- oder Pulverlöscher für Lösungsmittelbrände empfohlen) und eine Augendusche müssen außerhalb des Zeltes angebracht sein. Alle Bediener müssen deren Standort und Bedienung kennen.



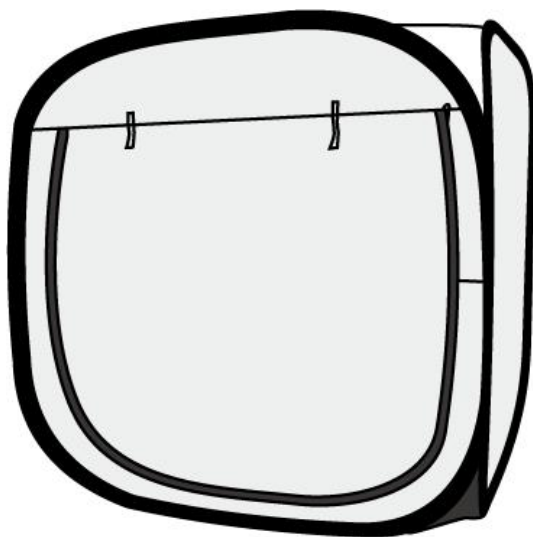


Upgrade · The Home Creator Way

TENDA DA PITTURA PORTATILE

MODELLO: TTP2501 / TTP2502

MODELLO: TTP2501 / TTP2502



(L'immagine è solo a scopo illustrativo; si prega di fare riferimento all'oggetto reale)

Queste sono le istruzioni originali, si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni del manuale prima dell'uso. VEVOR si riserva il diritto di interpretare a proprio piacimento il presente manuale d'uso. L'aspetto del prodotto potrebbe differire leggermente da quello del prodotto ricevuto. Ci scusiamo se non vi informeremo tempestivamente di eventuali aggiornamenti tecnologici o software del nostro prodotto.

1. Avvertenze e istruzioni per l'uso

Il prodotto è conforme agli standard e alle normative vigenti. L'installazione di questo dispositivo deve essere conforme a tutte le normative applicabili e il suo utilizzo deve avvenire esclusivamente in aree ben ventilate. Leggere attentamente il manuale d'uso prima di installare e utilizzare l'apparecchiatura, verificare la presenza di eventuali anomalie prima dell'uso e interromperne immediatamente l'utilizzo in caso di riscontro di anomalie. Utilizzare il prodotto in conformità con la sua destinazione d'uso, prestare attenzione ai potenziali infortuni causati da un uso improprio e riportarlo correttamente quando non in uso. L'utilizzo di questo prodotto è sconsigliato durante i temporali.

Divieti specifici per le tende

Non fumare, non usare candele, non accendere fiammiferi e non utilizzare fiamme libere di alcun tipo all'interno o nelle vicinanze della tenda; non cucinare né conservare liquidi infiammabili all'interno della tenda. Mantenere sempre un'adeguata ventilazione all'interno della tenda. Non rifornire mai di combustibile lanterne, stufe o fornelli all'interno della tenda e non tentare di guidare il veicolo con la tenda montata.

Uso speciale per le popolazioni e sicurezza dei bambini

Questo prodotto può essere utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o da coloro che non possiedono l'esperienza e le conoscenze necessarie, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso sicuro del prodotto e ne comprendano i rischi associati. Questo prodotto non è un giocattolo; i bambini non devono giocarci, né infilarci dentro, né appoggiarsi ad esso per evitare lesioni. La pulizia e la manutenzione del prodotto non devono essere effettuate dai bambini senza la supervisione di un adulto.

Avvertenze relative alle operazioni di verniciatura

1. Le vernici spray e i solventi sono pericolosi se inalati; assicurarsi sempre di avere una buona ventilazione durante la verniciatura.
2. Durante la verniciatura, tenere lontano da fonti di calore, scintille e fiamme libere e non fumare.
3. La vernice è nociva per il corpo umano; evitare il contatto con gli occhi e la pelle

e adottare adeguate misure di protezione.

4. Evitare l'esposizione prolungata alla luce solare diretta durante la pittura.

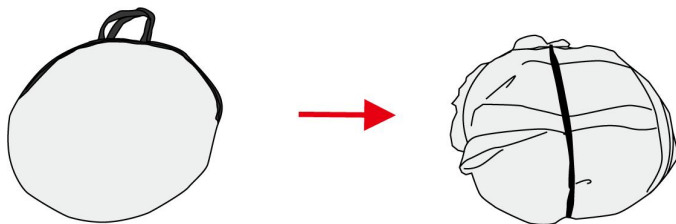
5. Proteggere adeguatamente le luci e i dispositivi elettrici durante la verniciatura per prevenire incidenti e lesioni personali.

6. Per risultati ottimali, evitare di dipingere in condizioni climatiche calde e umide.

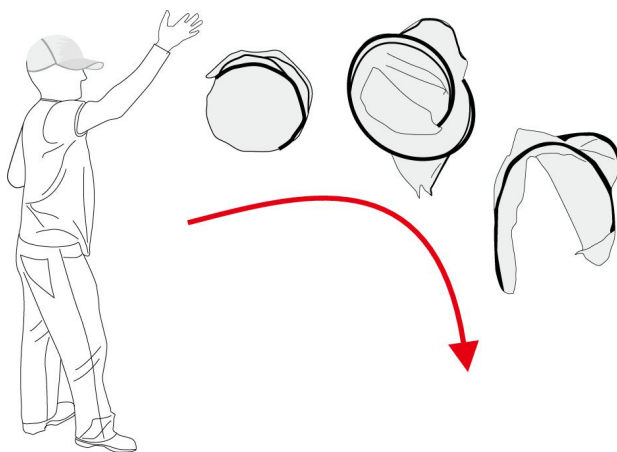
7. Ricicla i barattoli di vernice usati per prevenire danni ambientali.

2. Montare la tenda

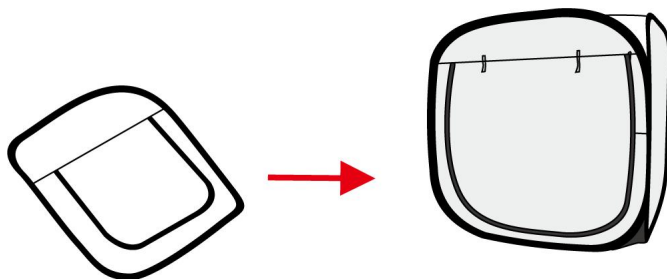
Passaggio 1: Aprire la borsa esterna e allentare il cordino elastico di chiusura.



Passaggio 2: si apre automaticamente dopo il rilascio

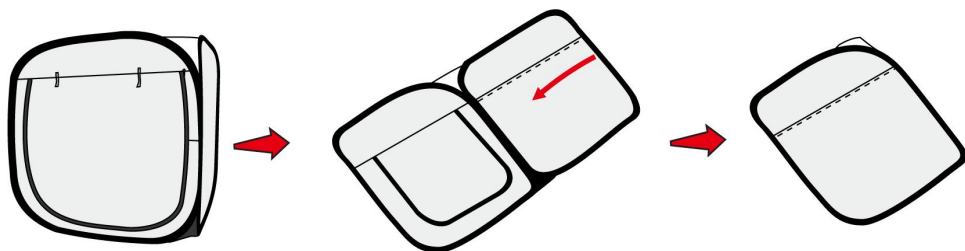


Passaggio 3: Trascina manualmente la forma piatta fino a ottenere un rettangolo, dopodiché verrà impostata automaticamente.



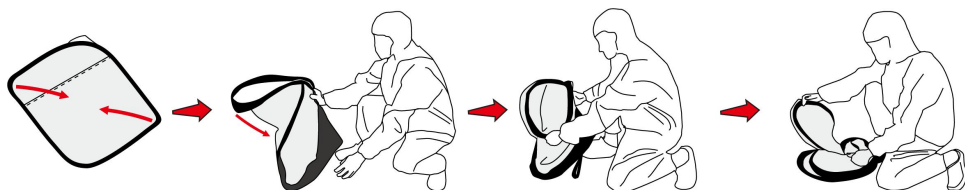
3. Smontare la tenda

Passaggio 1: Premendo verso l'interno due lati adiacenti, i quattro lati del rettangolo si uniscono in uno solo, formando un quadrilatero regolare a quattro lati.



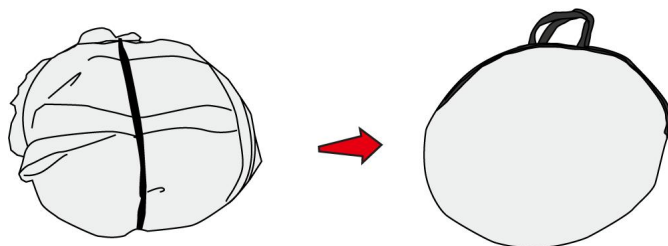
Passaggio 2: Afferrare la diagonale e piegarla verso l'interno lungo la diagonale stessa. Tenere unite le due diagonali senza lasciare le mani e posizionare il baldacchino in verticale. In questo modo si formano due cerchi, uno sopra e uno sotto, con la mano che si tiene come confine. Con l'altra mano, premere il cerchio superiore verso il basso fino a raggiungere la mano che si tiene. In questo modo, il cerchio superiore si divide in due piccoli cerchi, e i due piccoli cerchi superiori si raddrizzano in modo che i due cerchi superiori e il cerchio inferiore formino un totale di tre cerchi paralleli.

Nota: lo scopo della piegatura è quello di piegare un cerchio in tre cerchi.



Passaggio 3: Fissare lo zaino con le cinghie elastiche.

Nota: le cinghie sono cucite sul fondo della tenda.



4. Guida operativa

Fase 1. Assemblare la cabina di verniciatura portatile.

Passaggio 2. Arrotolate la tenda di garza anteriore.

Passaggio 3. Coprire il fondo con la pellicola trasparente.

Fase 4. La cabina di verniciatura portatile è pronta per l'uso.

Attenzione: questo prodotto non è impermeabile. Si prega di non utilizzarlo all'aperto nei giorni di pioggia.

Per i mobili di grandi dimensioni, si consiglia di dipingere prima la parte anteriore e superiore e poi di asciugare la parte inferiore e posteriore.

2) Per i mobili di piccole dimensioni, si consiglia di configurare un vassoio girevole; posizionare i mobili di piccole dimensioni sul vassoio girevole e verniciarli con la bomboletta spray.

5. Risoluzione dei problemi, manutenzione e riparazione

1. Per rimuovere le macchie, pulire con acqua fredda e, se necessario, utilizzare uno smacchiatore delicato. Non utilizzare uno smacchiatore aggressivo per evitare di danneggiare il tessuto o di causare scolorimento localizzato.

2. Non utilizzare la lavatrice o l'asciugatrice per pulire la tenda, al fine di evitare di danneggiare il tessuto.

3. Dopo la pulizia, stendere la tenda in un luogo fresco, al chiuso o all'aperto, per farla asciugare; non esporla al sole per evitare di

danneggiare il tessuto.

4. Controlla regolarmente la tenda per verificare la presenza di eventuali danni. In caso di danni, riparali tempestivamente. Puoi usufruire di un servizio di riparazione impermeabile per riparare le parti danneggiate.

5. Dopo ogni utilizzo, verificare se il chiodo è danneggiato o piegato. In caso di danneggiamento, sostituirlo tempestivamente. Se è piegato, raddrizzarlo con un martello.

6. Controllare l'asta dopo ogni utilizzo. Se danneggiata, sostituirla tempestivamente.

7. Si prega di conservare la tenda in un luogo asciutto e fresco, lontano dalla luce solare diretta e da luoghi umidi.

8. Quando si ripone la tenda, è consigliabile lasciarla distendere naturalmente, il che può prolungarne la durata, e applicare del materiale essiccante per proteggerla dall'umidità.

Avvertenze di sicurezza supplementari

I. Rischi di esplosione e incendio

1. Avvertenza relativa all'atmosfera esplosiva : Questa tenda è intesa esclusivamente come barriera fisica per contenere gli spruzzi di vernice. È severamente vietato utilizzare all'interno della tenda qualsiasi apparecchiatura elettrica non antideflagrante (non EX). Ciò include, a titolo esemplificativo ma non esaustivo: ventilatori non EX, apparecchi di illuminazione, utensili elettrici, stufe e prese elettriche. I vapori di solvente delle vernici possono formare un'atmosfera esplosiva durante la verniciatura a spruzzo. Qualsiasi scintilla elettrica potrebbe causare un grave incendio o un'esplosione.

2. Isolamento delle fonti di innesco: fiamme libere, scintille, fumo, superfici calde o qualsiasi operazione che possa generare una scintilla statica sono severamente vietati all'interno della tenda e in un raggio di 3 metri dalla stessa. Tutto il personale che entra nella tenda deve indossare indumenti da lavoro antistatici e calzature conduttive.

3. Gestione dei materiali infiammabili : Non conservare all'interno della tenda lattine di vernice in eccesso, solventi, diluenti o stracci contaminati da olio. I materiali filtranti usati, i residui di vernice e i panni per la pulizia sono infiammabili e devono essere riposti immediatamente in un contenitore metallico ignifugo con coperchio dopo l'uso. Questo contenitore deve essere svuotato e il suo contenuto

rimosso dall'area della tenda al termine di ogni giornata lavorativa.

4. Requisito di ventilazione obbligatorio: Questa tenda deve essere collegata a un sistema di ventilazione forzata locale con un flusso d'aria sufficiente. Il sistema di ventilazione deve essere acceso prima dell'inizio della verniciatura a spruzzo e deve rimanere in funzione per almeno 10-15 minuti dopo la fine della verniciatura (il "tempo di sicurezza" in base al volume della tenda). È severamente vietato eseguire qualsiasi operazione di verniciatura a spruzzo senza che il sistema di ventilazione sia in funzione.

II. Rischi per la salute sul lavoro e l'esposizione a sostanze tossiche

5. Avvertenza sulle sostanze tossiche: Vernici, indurenti, diluenti, detergenti e altre sostanze chimiche utilizzate nella verniciatura a spruzzo sono pericolose per la salute. Possono causare asma professionale, sensibilizzazione cutanea, danni neurologici o cancro. Gli utilizzatori devono consultare la scheda di dati di sicurezza fornita dal produttore del rivestimento prima di iniziare il lavoro e attenersi scrupolosamente a tutti i requisiti di protezione in essa contenuti.

6. Protezione respiratoria obbligatoria : Durante la nebulizzazione e per tutto il successivo "tempo di sgombero", tutto il personale all'interno della tenda deve indossare un respiratore ad aria compressa (o un respiratore con filtro di uno standard appropriato, ad esempio EN 136/140). Indossare una semplice maschera antipolvere monouso non è sufficiente a proteggere dai vapori di solventi organici.

7. Definizione del tempo di sicurezza : Gli utenti devono determinare il tempo di sicurezza per questa specifica tenda in base al suo volume e alla portata d'aria del sistema di ventilazione. Questo è il tempo necessario affinché il sistema di ventilazione riduca la concentrazione di vapori tossici a un livello di sicurezza dopo l'interruzione dell'irrorazione. Nessuno può rimuovere la maschera respiratoria o entrare nella tenda prima che sia trascorso questo tempo di sicurezza.

8. Protezione della pelle e degli occhi: Durante la spruzzatura, indossare indumenti protettivi chimici adeguati, guanti resistenti agli agenti chimici (ad esempio, in nitrile) e occhiali di protezione contro gli schizzi. Evitare qualsiasi contatto con la pelle o gli occhi con vernici o prodotti chimici. In caso di contatto, sciacquare immediatamente con abbondante acqua pulita e consultare un medico.

III. Conformità dei materiali strutturali e antincendio

9. Dichiarazione sui materiali ignifughi : Il tessuto di questa tenda è stato testato ed è conforme alla norma BS EN 13501-1 (o a uno standard equivalente di ignifugazione). Tuttavia, ignifugo non significa non combustibile. La tenda deve comunque essere tenuta lontana da fiamme libere e fonti di calore elevate. Se il tessuto è danneggiato o fortemente contaminato, le sue proprietà ignifughe potrebbero essere compromesse, rendendo necessaria una pulizia o una sostituzione immediata.

10. Avvertenza sulla stabilità strutturale : La tenda deve essere montata in modo sicuro seguendo le istruzioni di montaggio e fissata al terreno (utilizzando sacchi di sabbia, picchetti o zavorra) per evitare cedimenti o movimenti causati dal sistema di ventilazione o da forze esterne del vento. Non utilizzare la tenda in condizioni di vento forte.

IV. Conformità normativa e responsabilità dell'utente

11. Dichiarazione di conformità: Questo prodotto è accompagnato da una Dichiarazione di conformità del Regno Unito, che ne conferma la conformità ai requisiti essenziali di salute e sicurezza previsti dalla normativa vigente (ad esempio, Regolamento sui dispositivi di protezione individuale, Regolamento sulla fornitura di macchinari (sicurezza)). La marcatura UKCA/CE si trova sul corpo del prodotto o sulla confezione. Gli utilizzatori sono tenuti a conservare tale dichiarazione per eventuali ispezioni.

12. Clausola di responsabilità indipendente dell'utente: Questa tenda fornisce uno spazio di lavoro fisico per contenere esclusivamente gli spruzzi di vernice. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per la tossicità chimica dei materiali di spruzzatura, i rischi di esplosione o lo stato di salute degli operatori. Gli utenti sono responsabili in modo indipendente per:

Consultare e attenersi alle schede di sicurezza di tutti i prodotti chimici utilizzati.

Assicurarsi che tutte le attrezzature collocate all'interno della tenda siano conformi alle direttive UKEX/ATEX per l'uso in atmosfere potenzialmente esplosive.

Garantire che l'intero processo lavorativo sia conforme alle normative del Regno Unito sul controllo delle sostanze pericolose per la salute e alla legge sulla salute e sicurezza sul lavoro.

13. Requisiti di formazione: Chiunque utilizzi questa tenda deve ricevere una

formazione completa sulle pratiche di irrorazione sicure prima dell'uso. Deve comprendere tutte le avvertenze contenute in questo manuale ed essere a conoscenza delle procedure di emergenza (ad esempio, in caso di incendio, fuoriuscite di sostanze chimiche o malattie acute).

14. Attrezzatura di emergenza: all'esterno della tenda devono essere presenti almeno un estintore idoneo (si raccomanda l'uso di estintori a CO₂ o a polvere secca per incendi di solventi) e una stazione lavaocchi di emergenza. Tutti gli operatori devono conoscerne l'ubicazione e il funzionamento.



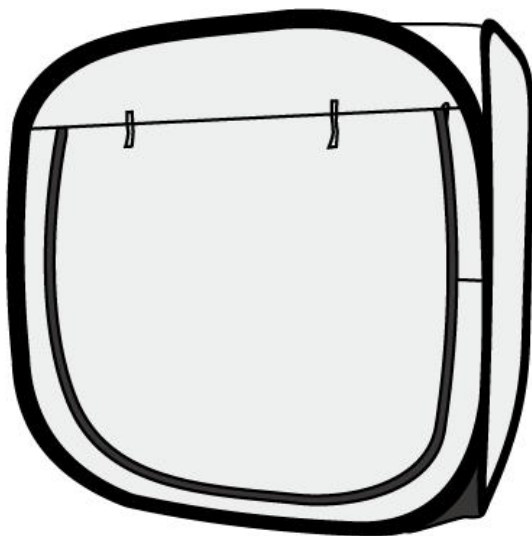


Upgrade · The Home Creator Way

TIENDA DE PINTURA PORTÁTIL

MODELO: TTP2501 / TTP2502

MODELO: TTP2501 / TTP2502



(La imagen es solo de referencia; consulte el producto real).

Estas son las instrucciones originales. Lea atentamente todo el manual antes de usar el producto. VEVOR se reserva el derecho de interpretar el manual de usuario. El aspecto del producto puede variar con respecto al que reciba. Le pedimos disculpas si no le informamos nuevamente sobre actualizaciones de tecnología o software.

1. Advertencias e instrucciones de uso



El producto cumple con las normas y regulaciones pertinentes. La instalación de este dispositivo debe cumplir con todas las regulaciones aplicables y solo debe utilizarse en áreas bien ventiladas. Lea atentamente el manual de usuario antes de instalar y utilizar este equipo, verifique que el producto no presente anomalías antes de usarlo y deje de usarlo inmediatamente si detecta alguna. Utilice el producto de acuerdo con su uso previsto y esté atento a posibles lesiones causadas por un uso indebido. Guarde el producto correctamente cuando no lo utilice. No se recomienda el uso de este producto durante tormentas eléctricas.

Prohibiciones específicas para tiendas de campaña

Nunca fume, use velas, fósforos ni ningún tipo de llama abierta dentro o cerca de la tienda de campaña; no cocine ni almacene líquidos inflamables dentro de la tienda. Mantenga una ventilación adecuada dentro de la tienda en todo momento. Nunca recargue linternas, calentadores ni estufas dentro de la tienda, y no intente conducir el vehículo con la tienda instalada.

Uso por poblaciones especiales y seguridad infantil

Este producto puede ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o por quienes carezcan de la experiencia y los conocimientos necesarios, siempre que hayan recibido supervisión o instrucciones sobre su uso seguro y comprendan los riesgos asociados. Este producto no es un juguete; los niños no deben jugar con él, ni moverse dentro de él, ni apoyarse en él para evitar lesiones. La limpieza y el mantenimiento del producto no deben ser realizados por niños sin la supervisión de un adulto.

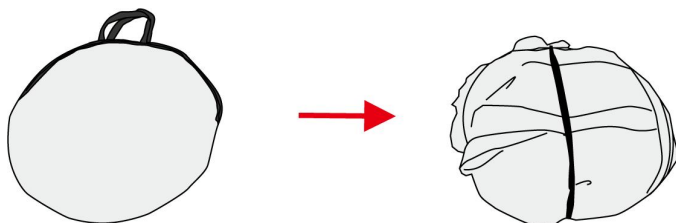
Advertencias sobre la operación de pintura

1. Las pinturas en aerosol y los disolventes son peligrosos si se inhalan; asegúrese de que haya buena ventilación en todo momento mientras pinta.
2. Manténgase alejado del calor, las chispas y las llamas abiertas al pintar, y no fume.
3. La pintura es perjudicial para el cuerpo humano; evite el contacto con los ojos y la piel y tome las medidas de protección adecuadas.
4. Evite la exposición prolongada a la luz solar directa mientras pinta.
5. Proteja adecuadamente las luces y los aparatos eléctricos durante la pintura para evitar accidentes y lesiones personales.
6. Para obtener resultados óptimos, evite pintar en climas cálidos y húmedos.

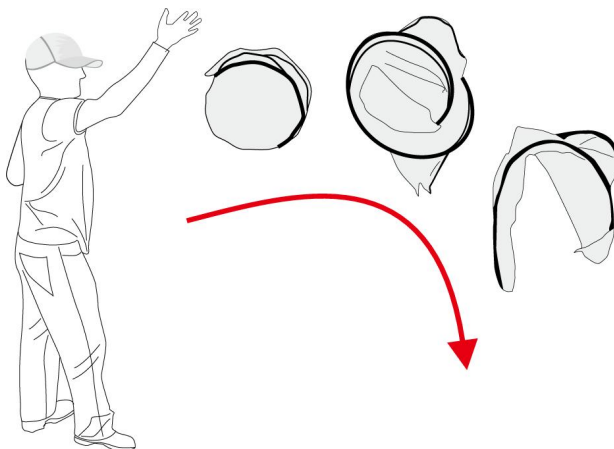
7. Recicle las latas de pintura usadas para prevenir daños ambientales.

2. Montar la tienda de campaña

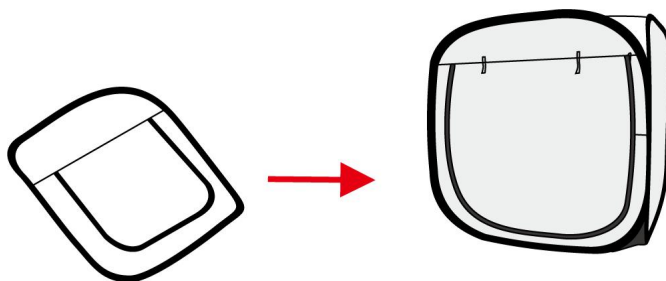
Paso 1: Abra la bolsa exterior y afloje la cuerda elástica de sujeción.



Paso 2: Se abrirá automáticamente después de soltarlo.



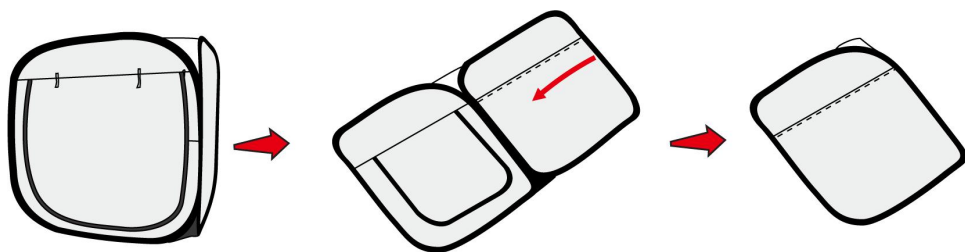
Paso 3: Arrastre manualmente la forma plana hasta convertirla en un rectángulo y luego se configurará automáticamente.



3. Desmonta la tienda de campaña.

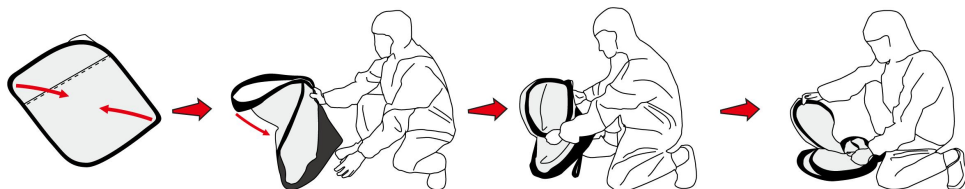
Paso 1: Al presionar dos lados adyacentes hacia adentro, los cuatro lados del rectángulo se combinan en uno solo, formando un cuadrilátero regular de cuatro

lados.



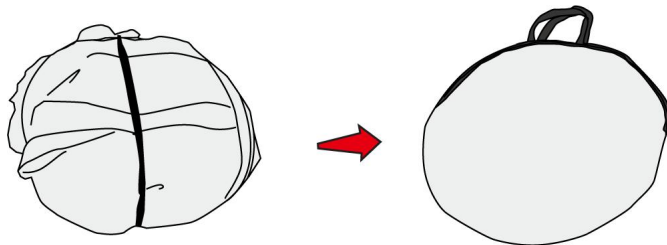
Paso 2: Sujeta la diagonal y dóblala hacia adentro a lo largo de la diagonal. Mantén las dos diagonales juntas sin soltar las manos y coloca el dosel en posición vertical. Esto forma dos círculos, uno arriba y otro abajo, con la mano que sostienes como límite. Usa la otra mano para presionar el círculo superior hacia abajo hasta que alcance la mano que sostienes. De esta manera, el círculo superior se convierte en dos círculos pequeños, y estos dos círculos pequeños superiores se enderezan de forma que los dos círculos superiores y el círculo inferior formen un total de tres círculos paralelos.

Nota: El propósito del plegado es doblar un círculo para formar tres círculos.



Paso 3: Sujeta la mochila con las correas elásticas.

Nota: las correas están cosidas a la parte inferior de la tienda.



4. Guía de funcionamiento

Paso 1. Ensamble la cabina de pintura portátil.

Paso 2. Enrolle la cortina de gasa frontal.

Paso 3. Cubra la parte inferior con el film transparente.

Paso 4. La cabina de pintura portátil está lista para su uso.

Atención: Este producto no es resistente al agua. No lo utilice al aire libre en días de lluvia.

Para muebles de mayor tamaño, se recomienda pintar primero la parte frontal y superior, y luego dejar secar la parte inferior y posterior.

2) Para muebles pequeños, se recomienda configurar una bandeja giratoria, colocar los muebles pequeños sobre la bandeja giratoria y rociar con pintura.

5. Solución de problemas, mantenimiento y reparación

1. Para eliminar las manchas, limpie con agua fría y, si es necesario, utilice un quitamanchas suave. No utilice quitamanchas fuertes para evitar dañar la tela o que se decolore en algunas zonas.

2. No utilice lavadora ni secadora para limpiar la tienda de campaña para evitar dañar la tela.

3. Después de limpiarla, extienda la tienda en un lugar fresco, ya sea en el interior o en el exterior, para que se seque; no la exponga al sol para evitar dañar la tela.

4. Revise la tienda de campaña periódicamente para detectar cualquier daño. Si encuentra algún daño, repárelo a tiempo. Puede utilizar un subsidio para la reparación de la impermeabilización para reparar las partes dañadas.

5. Después de cada uso, compruebe si el clavo está dañado o doblado. Si está dañado, reemplácelo a tiempo. Si está doblado, enderézelo con un martillo.

6. Revise el poste después de cada uso. Si está dañado, reemplácelo a tiempo.

7. Guarde la tienda de campaña en un lugar seco y fresco, alejado de la

luz solar directa y de lugares húmedos.

8. Cuando guarde la tienda de campaña, procure que se afloje de forma natural, lo que puede prolongar su vida útil, y añada un desecante para protegerla de la humedad.

Advertencias de seguridad complementarias

I. Riesgos de explosión e incendio

1. Advertencia sobre atmósfera explosiva : Esta carpa está diseñada únicamente como barrera física para contener la pintura pulverizada. Está estrictamente prohibido usar cualquier equipo eléctrico no a prueba de explosiones (no-EX) dentro de la carpa. Esto incluye, entre otros: ventiladores, luminarias, herramientas eléctricas, calentadores y enchufes eléctricos no-EX. Los vapores de disolvente de las pinturas pueden generar una atmósfera explosiva durante la pulverización. Cualquier chispa eléctrica podría provocar un incendio o una explosión graves.

2. Aislamiento de fuentes de ignición: Se prohíben estrictamente las llamas abiertas, las chispas, fumar, las superficies calientes o cualquier operación que pueda generar una chispa electrostática dentro de la carpa y en un radio de 3 metros a su alrededor. Todo el personal que ingrese a la carpa debe usar ropa de trabajo antiestática y calzado conductor.

3. Gestión de materiales inflamables : No almacene latas de pintura, disolventes, diluyentes ni trapos contaminados con aceite dentro de la carpa. Los materiales filtrantes usados, los residuos de pintura y los paños de limpieza son inflamables y deben colocarse inmediatamente en un recipiente metálico ignífugo con tapa después de su uso. Este recipiente debe vaciarse y su contenido retirarse del área de la carpa al final de cada jornada laboral.

4. Requisito de ventilación obligatoria: Esta carpa debe estar conectada a un sistema de ventilación local con flujo de aire suficiente. El sistema de ventilación debe encenderse antes de comenzar a pintar con aerosol y debe permanecer en funcionamiento durante al menos 10 a 15 minutos después de finalizar la aplicación (tiempo de espera según el volumen de la carpa). Está estrictamente prohibido pintar con aerosol sin que el sistema de ventilación esté en funcionamiento.

II. Riesgos para la salud laboral y la exposición a sustancias tóxicas

5. Advertencia sobre sustancias tóxicas: Las pinturas, endurecedores,

diluyentes, agentes de limpieza y otros productos químicos utilizados en la pulverización son peligrosos para la salud. Pueden provocar asma ocupacional, sensibilización cutánea, daño neurológico o cáncer. Los usuarios deben consultar la ficha de datos de seguridad proporcionada por el fabricante del recubrimiento antes de comenzar a trabajar y cumplir estrictamente con todas sus medidas de protección.

6. Protección respiratoria obligatoria : Durante la pulverización y durante todo el posterior periodo de seguridad, todo el personal dentro de la carpa deberá usar una mascarilla respiratoria con suministro de aire (o una mascarilla con filtro que cumpla con la norma adecuada, por ejemplo, EN 136/140). El uso de una simple mascarilla desechable no es suficiente para protegerse contra los vapores de disolventes orgánicos.

7. Definición del tiempo de seguridad : Los usuarios deben determinar el tiempo de seguridad para esta carpa específica en función de su volumen y el caudal de aire del sistema de ventilación. Este es el tiempo necesario para que el sistema de ventilación reduzca la concentración de vapores tóxicos a un nivel seguro una vez finalizada la fumigación. Nadie podrá quitarse la mascarilla ni entrar en la carpa hasta que haya transcurrido este tiempo de seguridad.

8. Protección de la piel y los ojos: Use un traje protector adecuado contra productos químicos, guantes resistentes a productos químicos (por ejemplo, de nitrilo) y gafas de seguridad contra salpicaduras de productos químicos durante la pulverización. Evite el contacto de la piel y los ojos con pinturas o productos químicos. En caso de contacto, enjuague inmediatamente con abundante agua limpia y busque atención médica.

III. Cumplimiento de las normas estructurales y de materiales resistentes al fuego

9. Declaración sobre materiales ignífugos : El tejido de esta tienda de campaña ha sido probado y cumple con la norma BS EN 13501-1 (o una norma equivalente de resistencia al fuego). Sin embargo, ser ignífugo no significa ser incombustible. La tienda debe mantenerse alejada de llamas abiertas y fuentes de calor intenso. Si el tejido se daña o se contamina gravemente, sus propiedades ignífugas pueden verse comprometidas, lo que requiere una limpieza o sustitución inmediata.

10. Advertencia sobre la estabilidad estructural : La tienda debe montarse de

forma segura siguiendo las instrucciones de instalación y fijarse al suelo (con sacos de arena, estacas o contrapesos) para evitar que se derrumbe o se mueva debido al sistema de ventilación o a la fuerza del viento. No utilice la tienda en condiciones de viento fuerte.

IV. Cumplimiento normativo y responsabilidad del usuario

11. Declaración de Conformidad: Este producto incluye una Declaración de Conformidad del Reino Unido que confirma su conformidad con los requisitos esenciales de salud y seguridad de la legislación pertinente (por ejemplo, el Reglamento sobre Equipos de Protección Individual y el Reglamento sobre el Suministro de Maquinaria (Seguridad)). El marcado UKCA/CE se encuentra en el producto o en su embalaje. Los usuarios deben conservar esta declaración para su inspección.

12. Cláusula de Responsabilidad Independiente del Usuario: Esta carpa proporciona un espacio de trabajo físico únicamente para contener el exceso de pulverización. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por la toxicidad química de los materiales de pulverización, los riesgos de explosión ni el estado de salud de los operarios. Los usuarios son responsables de forma independiente de:

Consultar y cumplir con las fichas de datos de seguridad de todos los productos químicos utilizados.

Garantizar que todos los equipos colocados dentro de la carpa cumplan con las directivas UKEX/ATEX para su uso en atmósferas potencialmente explosivas.

Garantizar que todo el proceso de trabajo cumpla con la normativa británica sobre el control de sustancias peligrosas para la salud y la Ley de Salud y Seguridad en el Trabajo, etc.

13. Requisito de capacitación: Toda persona que utilice esta carpa debe recibir capacitación integral sobre prácticas seguras de pulverización antes de su uso. Debe comprender todas las advertencias de este manual y estar familiarizada con los procedimientos de emergencia (por ejemplo, en caso de incendio, derrames químicos o enfermedad aguda).

14. Equipo de emergencia: Debe haber al menos un extintor adecuado (se recomienda uno de CO₂ o de polvo seco para incendios de disolventes) y una estación de lavado de ojos de emergencia ubicados fuera de la carpa. Todos los operarios deben conocer su ubicación y cómo utilizarlos.



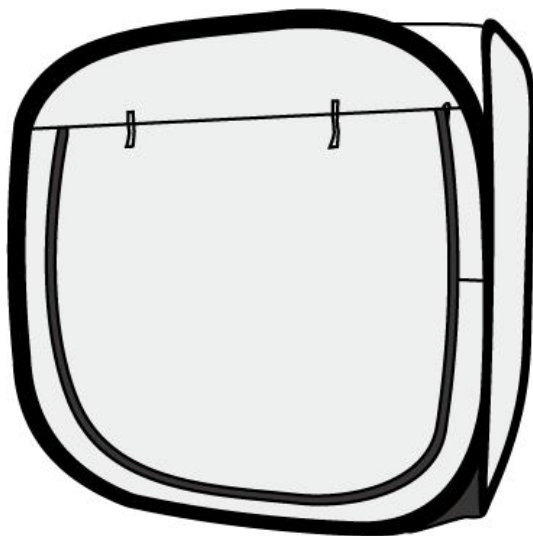


Upgrade · The Home Creator Way

PRZENOŚNY NAMIOT MALARSKI

MODEL: TTP2501 / TTP2502

MODEL: TTP2501 / TTP2502



(Zdjęcie ma charakter poglądowy, proszę odnosić się do rzeczywistego obiektu)

To jest oryginalna instrukcja obsługi. Przed użyciem prosimy o dokładne zapoznanie się z treścią instrukcji. Firma VEVOR zastrzega sobie prawo do jednoznacznej interpretacji niniejszej instrukcji obsługi. Wygląd produktu zależy od stanu, w jakim go otrzymali Państwo. Prosimy o wyrozumiałość, ale nie będziemy Państwa ponownie informować o aktualizacjach technologicznych lub oprogramowania naszego produktu.

1. Ostrzeżenia i instrukcje użytkownika



Produkt jest zgodny z odpowiednimi normami i przepisami. Instalacja tego urządzenia musi być zgodna ze wszystkimi obowiązującymi przepisami i powinno być ono użytkowane wyłącznie w dobrze wentylowanych pomieszczeniach. Przed instalacją i użyciem tego urządzenia należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi, sprawdzić produkt pod kątem wszelkich nieprawidłowości przed użyciem i natychmiast przerwać jego użytkowanie w przypadku stwierdzenia jakichkolwiek nieprawidłowości. Należy używać produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, zwracając uwagę na potencjalne obrażenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem i przechowywaj produkt prawidłowo, gdy nie jest używany. Nie zaleca się używania tego produktu podczas burzy.

Zakazy dotyczące namiotów

Nigdy nie pal, nie używaj świec, zapalek ani żadnego rodzaju otwartego ognia w namiocie ani w jego pobliżu; nie gotuj ani nie przechowuj łatwopalnych płynów w namiocie. Zawsze dbaj o odpowiednią wentylację wewnątrz namiotu. Nigdy nie uzupełniaj paliwa w latarkach, ogrzewaczach ani piecykach wewnątrz namiotu i nie próbuj prowadzić pojazdu z rozłożonym namiotem.

Specjalne zastosowanie w grupach i bezpieczeństwo dzieci

Ten produkt może być używany przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także przez osoby nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania produktu i rozumieją związane z tym zagrożenia. Ten produkt nie jest zabawką; dzieci nie powinny się nim bawić, bawić się nim w jego wnętrzu ani opierać się o niego, aby uniknąć obrażeń. Czyszczenie i konserwacja produktu przez dzieci nie powinny być wykonywane bez nadzoru osoby dorosłej.

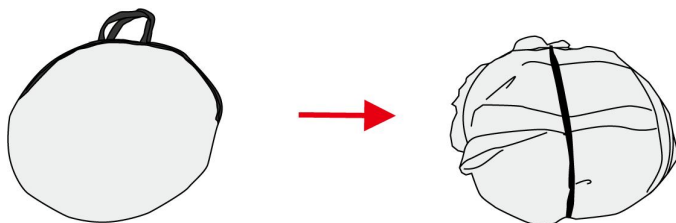
Ostrzeżenia dotyczące operacji malowania

1. Farby w sprayu i rozpuszczalniki są niebezpieczne w przypadku wdychania. Podczas malowania należy zawsze zapewnić dobrą wentylację.
2. Podczas malowania należy trzymać się z dala od źródeł ciepła, iskiei i otwartego ognia. Nie palić.

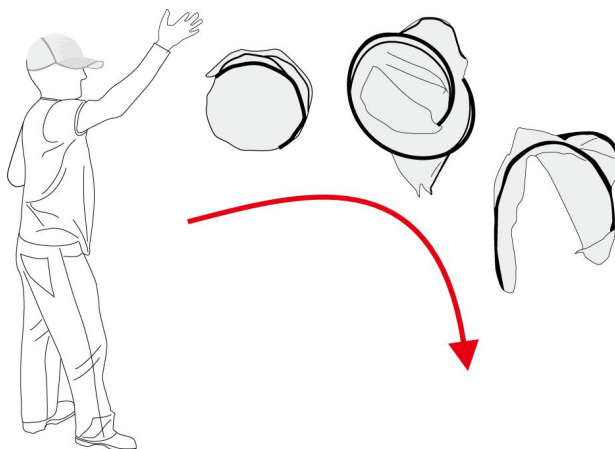
3. Farba jest szkodliwa dla ludzkiego ciała. Unikaj kontaktu z oczami i skórą oraz podejmij odpowiednie środki ostrożności.
4. Podczas malowania należy unikać długotrwałego wystawiania się na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
5. Podczas malowania należy odpowiednio zabezpieczyć oświetlenie i urządzenia elektryczne, aby zapobiec wypadkom i obrażeniom ciała.
6. Aby uzyskać optymalne rezultaty, należy unikać malowania w gorącym i wilgotnym klimacie.
7. Poddawaj recyklingowi zużyte puszki po farbie, aby zapobiec szkodom dla środowiska.

2. Rozłóż namiot

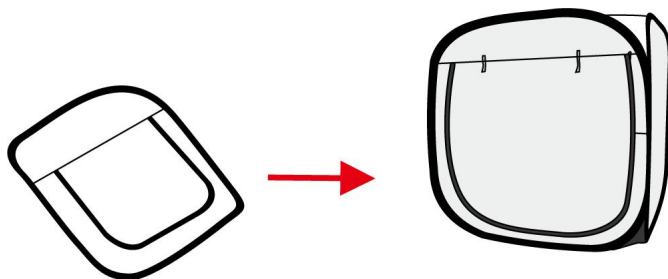
Krok 1: Otwórz zewnętrzną torbę i poluzuj elastyczną linę wiążącą



Krok 2: Automatyczne otwieranie po zwolnieniu

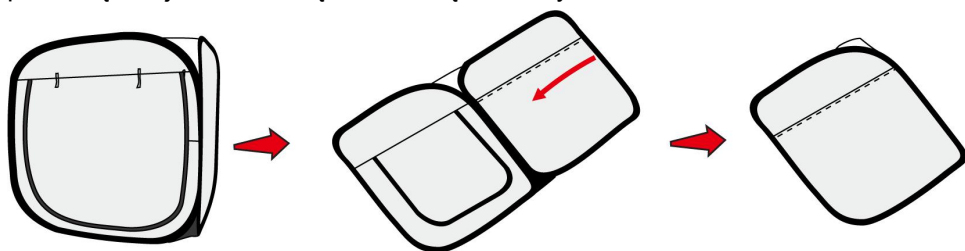


Krok 3: Ręcznie rozciągnij płaski kształt do prostokąta, a następnie zostanie on skonfigurowany automatycznie.



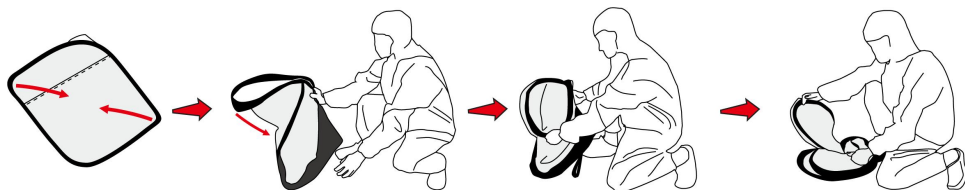
3. Spakuj namiot

Krok 1: Ściśnięcie dwóch sąsiadujących ze sobą boków łączy cztery boki prostokąta w jeden, tworząc czworokąt foremny o czterech złożeniach.



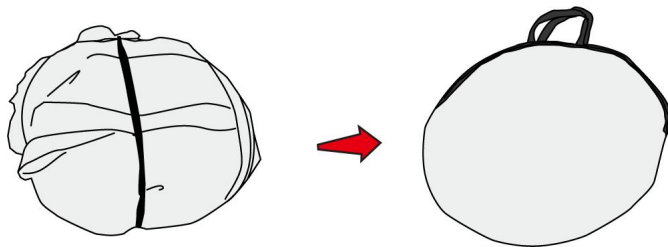
Krok 2: Chwyć przekątną i złóż ją do środka wzdłuż przekątnej. Trzymając obie przekątne razem, nie puszczając dłoni, ustaw baldachim pionowo. Powstaną dwa okręgi, jeden u góry, a drugi u dołu, z dłonią, którą trzymasz, jako granicą. Drugą ręką dociśnij górny okrąg w dół, aż dosięgnie dłoni, którą trzymasz. W ten sposób górny okrąg stanie się dwoma małymi okręgami, a dwa górne małe okręgi zostaną wyprostowane, tak aby dwa górne okręgi i dolny okrąg utworzyły w sumie trzy równoległe okręgi.

Uwaga: celem składania jest złożenie jednego koła w trzy koła.



Krok 3: Zabezpiecz plecak za pomocą elastycznych pasków.

Uwaga: paski przyszyte są do spodu namiotu.



4. Instrukcja obsługi

Krok 1. Złóż przenośną kabinę lakierniczą.

Krok 2. Zwiń przednią zasłonę gazową.

Krok 3. Przykryj spód folią spożywczą.

Krok 4. Przenośna kabina lakiernicza jest gotowa do użycia.

Uwaga: Produkt nie jest wodoodporny. Nie należy go używać na zewnątrz w deszczowe dni.

W przypadku mebli o większych rozmiarach zaleca się najpierw pomalować przód i górę, a następnie wysuszyć spód i tył.

2) W przypadku małych mebli zaleca się skonfigurowanie obrotowej tacy, na której umieszcza się małe meble i rozpyla farbę.

5. Rozwiązywanie problemów, konserwacja i naprawa

1. Aby usunąć plamy, należy czyścić je zimną wodą i w razie potrzeby użyć łagodnego środka do usuwania plam. Nie należy używać silnych środków do usuwania plam, aby uniknąć uszkodzenia tkaniny lub miejscowego blaknięcia.

2. Aby uniknąć uszkodzenia materiału, nie czyść namiotu w pralce ani suszarce.

3. Po wyczyszczeniu rozłóż namiot w pomieszczeniu lub na zewnątrz w chłodnym miejscu, aby wysechł. Nie wystawiaj go na działanie słońca, aby uniknąć uszkodzenia materiału.

4. Regularnie sprawdzaj namiot pod kątem uszkodzeń. Jeśli występują, napraw je na czas. Możesz skorzystać z dofinansowania naprawy

wodoodpornej, aby naprawić uszkodzone części.

5. Po każdym użyciu sprawdź, czy gwóźdź nie jest uszkodzony lub wygięty. Jeśli jest uszkodzony, wymień go na czas. Jeśli jest wygięty, wyprostuj go młotkiem.

6. Sprawdź drążek po każdym użyciu. W przypadku uszkodzenia, wymień go na czas.

7. Przechowuj namiot w suchym i chłodnym miejscu, z dala od bezpośredniego światła słonecznego i wilgoci.

8. Podczas przechowywania namiotu staraj się rozluźnić go naturalnie, co przedłuży jego żywotność. Aby zapobiec wilgoci, dodaj trochę środka pochłaniającego wilgoć.

Dodatkowe ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa

I. Ryzyko wybuchu i pożaru

1. Ostrzeżenie o atmosferze wybuchowej : Ten namiot służy wyłącznie jako fizyczna bariera przed nadmiernym rozpyleniem farby. Surowo zabrania się używania wewnątrz namiotu urządzeń elektrycznych, które nie są zabezpieczone przed wybuchem (non-EX). Dotyczy to między innymi: wentylatorów, opraw oświetleniowych, elektronarzędzi, grzejników i gniazdek elektrycznych, które nie są zabezpieczone przed wybuchem. Opary rozpuszczalników z farb mogą tworzyć atmosferę wybuchową podczas rozpylania. Każda iskra elektryczna może spowodować poważny pożar lub wybuch.

2. Izolacja źródła zapłonu: Otwarty ogień, iskry, palenie, gorące powierzchnie i wszelkie czynności, które mogą wytworzyć iskrę elektrostatyczną, są surowo zabronione w namiocie i w promieniu 3 metrów od niego. Wszyscy wchodzący do namiotu muszą nosić antystatyczną odzież roboczą i obuwie przewodzące.

3. Postępowanie z materiałami łatwopalnymi : Nie przechowywać nadmiaru puszek z farbą, rozpuszczalników, rozcieńczalników ani szmat zanieczyszczonych olejem wewnątrz namiotu. Zużyte media filtracyjne, resztki farby i ściereczki są łatwopalne i należy je natychmiast po użyciu umieścić w metalowym, ognioodpornym pojemniku z pokrywką. Pojemnik należy opróżnić, a jego zawartość usunąć z obszaru namiotu po zakończeniu każdego dnia roboczego.

4. Obowiązkowe wymagania dotyczące wentylacji: Namiot musi być podłączony do lokalnego systemu wentylacji wyciągowej o odpowiednim

przepływie powietrza. System wentylacji musi być włączony przed rozpoczęciem malowania natryskowego i musi działać przez co najmniej 10–15 minut po zakończeniu malowania („czas opróżnienia” zależy od kubatury namiotu). Wykonywanie jakichkolwiek prac malarskich natryskowych bez włączonego systemu wentylacji jest surowo zabronione.

II. Bezpieczeństwo i higiena pracy oraz ryzyko narażenia na substancje toksyczne

5. Ostrzeżenie o substancjach toksycznych: Farby, utwardzacze, rozcieńczalniki, środki czyszczące i inne chemikalia używane podczas natryskiwania są szkodliwe dla zdrowia. Mogą powodować astmę zawodową, uczulenia skóry, uszkodzenia neurologiczne lub raka. Przed rozpoczęciem pracy użytkownicy muszą zapoznać się z Kartą Charakterystyki Substancji Niebezpiecznej dostarczoną przez producenta powłoki i ściśle przestrzegać wszystkich zawartych w niej wymogów bezpieczeństwa.

6. Obowiązkowa ochrona dróg oddechowych : Podczas opryskiwania i przez cały okres „oczyszczania” cały personel wewnątrz namiotu musi nosić respirator z dopływem powietrza (lub respirator z filtrem o odpowiedniej normie, np. EN 136/140). Noszenie zwykłej jednorazowej maski przeciwpylowej nie jest wystarczające do ochrony przed oparami rozpuszczalników organicznych.

7. Definicja czasu ewakuacji : Użytkownicy muszą określić czas ewakuacji dla tego konkretnego namiotu na podstawie jego objętości i wydajności systemu wentylacyjnego. Jest to czas potrzebny systemowi wentylacyjnemu na obniżenie stężenia toksycznych oparów do bezpiecznego poziomu po zakończeniu opryskiwania. Nikt nie może zdjąć maski ani wejść do namiotu przed upływem tego czasu ewakuacji.

8. Ochrona skóry i oczu: Podczas natryskiwania należy nosić odpowiedni kombinezon ochronny, rękawice odporne na działanie chemikaliów (np. nitrylowe) oraz okulary ochronne chroniące przed rozpryskami chemikaliów. Unikać kontaktu skóry i oczu z farbami lub chemikaliami. W przypadku kontaktu natychmiast przemyć dużą ilością czystej wody i zasięgnąć porady lekarza.

III. Zgodność materiałów konstrukcyjnych i ognioodpornych

9. Oświadczenie dotyczące materiału trudnopalnego : Materiał tego namiotu został przetestowany i spełnia wymagania normy BS EN 13501-1 (lub równoważnej normy dotyczącej trudnopalności). Niemniej jednak, trudnopalność

nie oznacza niepalności. Namiot należy przechowywać z dala od otwartego ognia i źródeł ciepła. Uszkodzenie lub silne zanieczyszczenie materiału może wpłynąć na jego właściwości trudnopalne, co może wymagać natychmiastowego czyszczenia lub wymiany.

10. Ostrzeżenie dotyczące stabilności konstrukcji : Namiot musi być solidnie rozstawiony zgodnie z instrukcją montażu i przymocowany do podłoża (za pomocą worków z piaskiem, palików lub balastu), aby zapobiec jego zapadnięciu się lub przesunięciu spowodowanemu przez system wentylacyjny lub zewnętrzne siły wiatru. Nie należy używać namiotu przy silnym wietrze.

IV. Zgodność z przepisami i odpowiedzialność użytkownika

11. Deklaracja zgodności: Do niniejszego produktu dołączona jest brytyjska deklaracja zgodności, potwierdzająca jego zgodność z zasadniczymi wymaganiami dotyczącymi zdrowia i bezpieczeństwa określonymi w odpowiednich przepisach (np. w przepisach dotyczących środków ochrony indywidualnej, przepisach dotyczących bezpieczeństwa dostaw maszyn). Oznaczenie UKCA/CE znajduje się na obudowie lub opakowaniu produktu. Użytkownicy powinni zachować tę deklarację do celów kontroli.

12. Klauzula o niezależnej odpowiedzialności użytkownika: Ten namiot zapewnia fizyczną przestrzeń roboczą wyłącznie do zapobiegania nadmiernemu rozpylaniu. Producent nie ponosi odpowiedzialności za toksyczność chemiczną materiałów rozpylanych, ryzyko wybuchu ani stan zdrowia operatorów. Użytkownicy ponoszą niezależną odpowiedzialność za:

Konsultowanie i przestrzeganie Kart Charakterystyki Substancji Niebezpiecznych dla wszystkich stosowanych substancji chemicznych.

Zapewnienie zgodności całego sprzętu umieszczonego wewnątrz namiotu z dyrektywami UKEX/ATEX dotyczącymi stosowania w atmosferach potencjalnie wybuchowych.

Zapewnienie, że cały proces pracy jest zgodny z brytyjskimi przepisami dotyczącymi kontroli substancji niebezpiecznych dla zdrowia oraz ustawą o bezpieczeństwie i higienie pracy.

13. Wymagania dotyczące szkolenia: Każda osoba korzystająca z tego namiotu musi przejść kompleksowe szkolenie z zakresu bezpiecznego opryskiwania przed rozpoczęciem użytkowania. Musi ona rozumieć wszystkie ostrzeżenia zawarte w niniejszej instrukcji i znać procedury awaryjne (np. w przypadku pożaru, wycieku

substancji chemicznych lub ostrej choroby).

14. Sprzęt awaryjny: Co najmniej jedna odpowiednia gaśnica (CO₂ lub proszek gaśniczy zalecany w przypadku pożarów rozpuszczalników) oraz stanowisko do przemywania oczu muszą znajdować się na zewnątrz namiotu. Wszyscy operatorzy muszą znać ich lokalizację i sposób ich użycia.



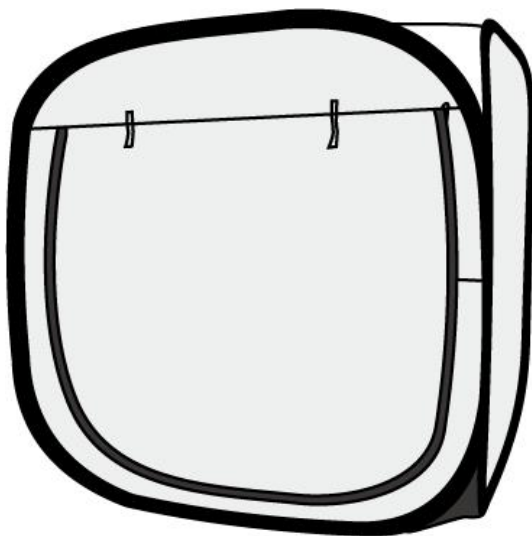


Upgrade · The Home Creator Way

DRAAGBARE VERFTENT

MODEL: TTP2501 / TTP2502

MODEL: TTP2501 / TTP2502



(De afbeelding dient slechts ter referentie; raadpleeg het daadwerkelijke product.)

Dit is de originele handleiding. Lees alle instructies in de handleiding zorgvuldig door voordat u het product in gebruik neemt. VEVOR behoudt zich het recht voor om de gebruikershandleiding anders te interpreteren. Het uiterlijk van het product kan afwijken van het product dat u ontvangt. Wij zullen u niet opnieuw informeren over eventuele technologische of software-updates voor ons product.

1. Waarschuwingen en gebruiksaanwijzing



Het product voldoet aan de relevante normen en voorschriften. De installatie van dit apparaat moet voldoen aan alle geldende voorschriften en het mag alleen worden gebruikt in goed geventileerde ruimtes. Lees de gebruikershandleiding zorgvuldig door voordat u dit apparaat installeert en gebruikt, controleer het product vóór gebruik op eventuele afwijkingen en stop het gebruik onmiddellijk als u een afwijking constateert. Gebruik het product volgens het beoogde gebruik en wees alert op mogelijke verwondingen door verkeerd gebruik. Berg het product op de juiste manier op wanneer het niet in gebruik is. Het gebruik van dit product wordt afgeraden tijdens onweer.

Tentspecifieke verboden

Rook nooit, gebruik geen kaarsen, steek geen lucifers aan en heb geen open vuur in of nabij de tent; kook niet en bewaar geen brandbare vloeistoffen in de tent. Zorg te allen tijde voor voldoende ventilatie in de tent. Vul nooit lantaarns, kachels of kooktoestellen bij in de tent en probeer niet met de auto te rijden terwijl de tent eraan vastzit.

Gebruik door specifieke doelgroepen en kinderveiligheid

Dit product mag worden gebruikt door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens, of door personen zonder relevante ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het product en de bijbehorende risico's begrijpen. Dit product is geen speelgoed; kinderen mogen er niet mee spelen, er niet in kruipen of erop leunen om letsel te voorkomen. Kinderen mogen het product niet schoonmaken of onderhouden zonder toezicht van een volwassene.

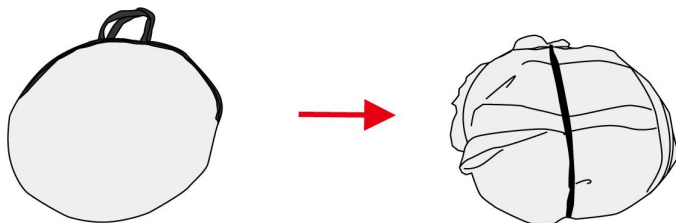
Waarschuwingen met betrekking tot schilderwerkzaamheden

1. Spuitverf en oplosmiddelen zijn gevaarlijk bij inademing; zorg tijdens het schilderen te allen tijde voor goede ventilatie.
2. Blijf tijdens het schilderen uit de buurt van hitte, vonken en open vuur en rook niet.
3. Verf is schadelijk voor het menselijk lichaam; vermijd contact met ogen en huid en neem de nodige beschermingsmaatregelen.
4. Vermijd langdurige blootstelling aan direct zonlicht tijdens het schilderen.

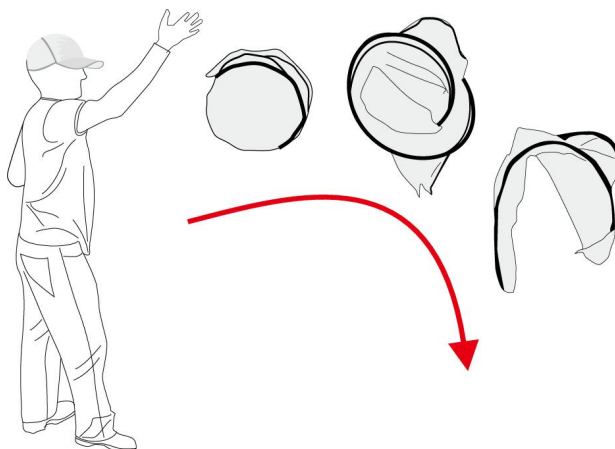
5. Bescherm verlichting en elektrische apparaten tijdens het schilderen op de juiste manier om ongelukken en persoonlijk letsel te voorkomen.
6. Voor het beste resultaat kunt u het beste niet schilderen bij warm en vochtig weer.
7. Recycle gebruikte verfblikken om milieuschade te voorkomen.

2. Zet de tent op

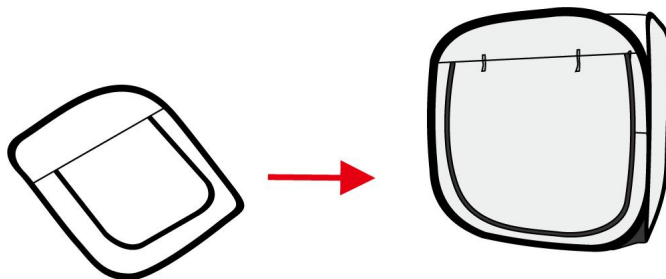
Stap 1: Open de buitenste zak en maak het elastische bindkoord los.



Stap 2: Automatisch openklappen na loslaten

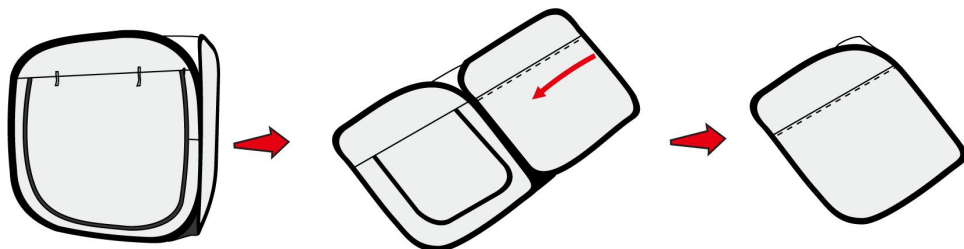


Stap 3: Trek de platte vorm handmatig naar een rechthoek en deze wordt vervolgens automatisch ingesteld.



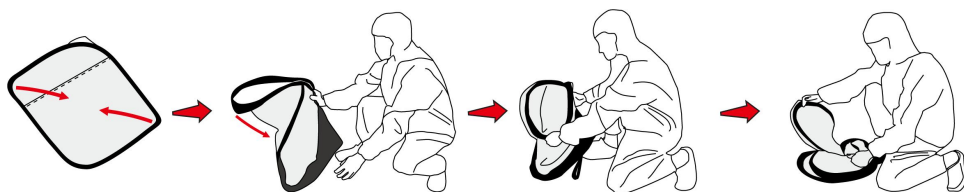
3. Pak de tent in

Stap 1: Door twee aangrenzende zijden naar binnen te drukken, worden de vier zijden van de rechthoek samengevoegd tot één, waardoor een regelmatige vierhoek ontstaat.



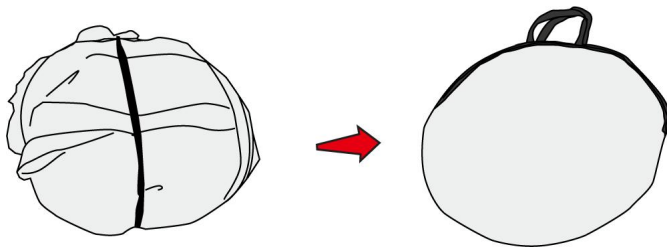
Stap 2: Houd de diagonaal vast en vouw deze naar binnen langs de diagonaal. Houd de twee diagonalen bij elkaar zonder je handen los te laten en zet het doek rechtop. Dit vormt twee cirkels, een boven en een onder, waarbij de vastgehouden hand de grens vormt. Gebruik je andere hand om de bovenste cirkel naar beneden te drukken totdat deze de hand raakt die je vasthoudt. Op deze manier wordt de bovenste cirkel twee kleinere cirkels, en de bovenste twee kleinere cirkels worden rechtgetrokken zodat de bovenste twee cirkels en de onderste cirkel samen drie parallelle cirkels vormen.

Let op: het doel van het vouwen is om één cirkel in drie cirkels te vouwen.



Stap 3: Maak de rugzak vast met de elastische banden.

Let op: de banden zijn aan de onderkant van de tent vastgenaaid.



4. Bedieningshandleiding

Stap 1. Monteer de verplaatsbare spuitcabine.

Stap 2. Rol het gaasgordijn aan de voorkant op.

Stap 3. Bedek de onderkant met de plasticfolie.

Stap 4. De verplaatsbare spuitcabine is klaar voor gebruik.

Let op: Dit product is niet waterdicht. Gebruik het niet buitenshuis op regenachtige dagen.

Bij grotere meubelstukken is het aan te raden eerst de voor- en bovenkant te schilderen en daarna de onderkant en achterkant te laten drogen.

2) Voor kleine meubels is het aan te raden een draaiplateau te gebruiken; de kleine meubels worden dan op het draaiplateau geplaatst om te worden bespoten met verf.

5. Probleemoplossing, onderhoud en reparatie

1. Om vlekken te verwijderen, reinig met koud water en gebruik indien nodig een mild vlekverwijderingsmiddel. Gebruik geen sterke vlekverwijderaars om beschadiging van de stof of plaatselijke verkleuring te voorkomen.

2. Gebruik geen wasmachine of droger om de tent te reinigen om beschadiging van het doek te voorkomen.

3. Spreid de tent na het schoonmaken binnen of buiten uit op een koele plaats om te drogen; stel de tent niet bloot aan de zon om beschadiging van het doek te voorkomen.

4. Controleer de tent regelmatig op schade. Repareer eventuele schade

zo snel mogelijk. U kunt hiervoor een waterdichte reparatiesubsidie gebruiken.

5. Controleer na elk gebruik of de spijker beschadigd of verbogen is. Vervang de spijker indien deze beschadigd is. Buig de spijker recht met een hamer.

6. Controleer de stok na elk gebruik. Vervang hem tijdig als hij beschadigd is.

7. Bewaar de tent op een droge en koele plaats, uit de buurt van direct zonlicht en vochtige plekken.

8. Wanneer de tent wordt opgeborgen, probeer hem dan op natuurlijke wijze te laten luchten. Dit verlengt de levensduur van de tent. Plaats ook wat vochtvreter in de tent om vocht buiten te houden.

Aanvullende veiligheidswaarschuwingen

I. Explosie- en brandrisico's

1. Waarschuwing voor explosiegevaarlijke atmosfeer : Deze tent is uitsluitend bedoeld als fysieke barrière om verfnevel tegen te houden. Het is ten strengste verboden om niet-explosiebestendige (niet-EX) elektrische apparatuur in de tent te gebruiken. Dit omvat, maar is niet beperkt tot: niet-EX-ventilatoren, verlichtingsarmaturen, elektrisch gereedschap, verwarmingselementen en stopcontacten. Oplosmiddeldampen van verf kunnen tijdens het spuiten een explosiegevaarlijke atmosfeer vormen. Elke elektrische vonk kan een ernstige brand of explosie veroorzaken.

2. Isolatie van ontstekingsbronnen: Open vuur, vonken, roken, hete oppervlakken of elke handeling die een statische vonk kan genereren, zijn ten strengste verboden in de tent en binnen een straal van 3 meter rond de tent. Alle personen die de tent betreden, moeten antistatische werkkleding en geleidend schoeisel dragen.

3. Beheer van brandbare materialen : Bewaar geen overtollige verfblikken, oplosmiddelen, verdunners of met olie verontreinigde doeken in de tent. Gebruikte filtermedia, verfresten en poetsdoeken zijn brandbaar en moeten na gebruik onmiddellijk in een afgesloten, brandveilige metalen container worden geplaatst. Deze container moet aan het einde van elke werkdag worden geleegd en de inhoud moet uit de tentruimte worden verwijderd.

4. Verplichte ventilatie-eis: Deze tent moet aangesloten zijn op een lokaal

afzuigventilatiesysteem met voldoende luchtstroom. Het ventilatiesysteem moet worden ingeschakeld voordat met spuiten wordt begonnen en moet ten minste 10-15 minuten na het stoppen met spuiten blijven draaien (de "afkoeltijd" op basis van het volume van de tent). Het is ten strengste verboden om spuitwerkzaamheden uit te voeren zonder dat het ventilatiesysteem draait.

II. Risico's voor de gezondheid op het werk en blootstelling aan giftige stoffen

5. Waarschuwing voor giftige stoffen: Verf, verharders, verdunners, reinigingsmiddelen en andere chemicaliën die bij het spuiten worden gebruikt, zijn schadelijk voor de gezondheid. Ze kunnen beroepsastma, huidirritatie, neurologische schade of kanker veroorzaken. Gebruikers dienen vóór aanvang van de werkzaamheden het veiligheidsinformatieblad van de coatingfabrikant te raadplegen en zich strikt te houden aan alle daarin vermelde beschermingsvoorschriften.

6. Verplichte ademhalingsbescherming : Tijdens het spuiten en gedurende de daaropvolgende "opruimtijd" moet al het personeel in de tent een ademhalingsmasker met persluchttoevoer (of een filtermasker van een geschikte norm, bijvoorbeeld EN 136/140) dragen. Het dragen van een eenvoudig wegwerpstofmasker biedt onvoldoende bescherming tegen dampen van organische oplosmiddelen.

7. Definitie van de ontluchtingstijd : Gebruikers moeten de ontluchtingstijd voor deze specifieke tent bepalen op basis van het volume en de luchtstroom van het ventilatiesysteem. Dit is de tijd die nodig is om de concentratie giftige dampen tot een veilig niveau te verlagen nadat het spuiten is gestopt. Niemand mag zijn ademhalingsmasker afzetten of de tent betreden voordat deze ontluchtingstijd is verstreken.

8. Bescherming van huid en ogen: Draag tijdens het spuiten een geschikte chemische beschermende overall, chemisch bestendige handschoenen (bijv. nitril) en een spatbril. Vermijd elk contact van huid of ogen met verf of chemicaliën. Spoel in geval van contact onmiddellijk met veel schoon water en raadpleeg een arts.

III. Naleving van constructie- en brandveiligheidsvoorschriften

9. Verklaring brandvertragend materiaal : Het doek van deze tent is getest en voldoet aan BS EN 13501-1 (of een gelijkwaardige norm voor

brandvertragendheid). Brandvertragend betekent echter niet onbrandbaar. De tent moet nog steeds uit de buurt van open vuur en hoge warmtebronnen worden gehouden. Als het doek beschadigd of sterk vervuild raakt, kunnen de brandvertragende eigenschappen ervan in het gedrang komen, waardoor onmiddellijke reiniging of vervanging noodzakelijk is.

10. Waarschuwing betreffende structurele stabiliteit : De tent moet stevig worden opgezet volgens de installatie-instructies en aan de grond worden bevestigd (met behulp van zandzakken, grondpinnen of ballast) om instorting of beweging door het ventilatiesysteem of externe windkrachten te voorkomen. Gebruik de tent niet bij harde wind.

IV. Wettelijke naleving en gebruikersverantwoordelijkheid

11. Conformiteitsverklaring: Dit product wordt vergezeld door een Britse conformiteitsverklaring, die bevestigt dat het voldoet aan de essentiële gezondheids- en veiligheidseisen van de relevante wetgeving (bijv. de voorschriften voor persoonlijke beschermingsmiddelen, de voorschriften voor de levering van machines (veiligheid)). De UKCA/CE-markering is te vinden op de behuizing of de verpakking van het product. Gebruikers dienen deze verklaring te bewaren voor controledoeleinden.

12. Clausule inzake onafhankelijke verantwoordelijkheid van de gebruiker: Deze tent biedt uitsluitend een fysieke werkruimte om spuitnevel op te vangen. De fabrikant aanvaardt geen verantwoordelijkheid voor de chemische toxiciteit van spuitmaterialen, explosiegevaar of de gezondheidstoestand van de gebruikers. Gebruikers zijn zelfstandig verantwoordelijk voor:

Het raadplegen en opvolgen van de veiligheidsinformatiebladen voor alle gebruikte chemicaliën.

Ervoor zorgen dat alle apparatuur die in de tent wordt geplaatst, voldoet aan de UKEX/ATEX-richtlijnen voor gebruik in potentieel explosieve atmosferen.

Ervoor zorgen dat het gehele werkproces voldoet aan de Britse regelgeving inzake de beheersing van gevaarlijke stoffen voor de gezondheid (UK Control of Substances Hazardous to Health Regulations) en de wet op de gezondheid en veiligheid op het werk (Health and Safety at Work etc. Act).

13. Trainingseis: Iedere persoon die deze tent gebruikt, moet vóór gebruik een uitgebreide training in veilige spuitpraktijken volgen. Zij moeten alle waarschuwingen in deze handleiding begrijpen en bekend zijn met de

noodprocedures (bijvoorbeeld bij brand, chemische lekkages of acute ziekte).

14. Nooduitrusting: Er moet ten minste één geschikte brandblusser (CO₂ of droog poeder wordt aanbevolen voor branden met oplosmiddelen) en een noodspoelstation voor de ogen buiten de tent aanwezig zijn. Alle medewerkers moeten weten waar deze zich bevinden en hoe ze te gebruiken zijn.



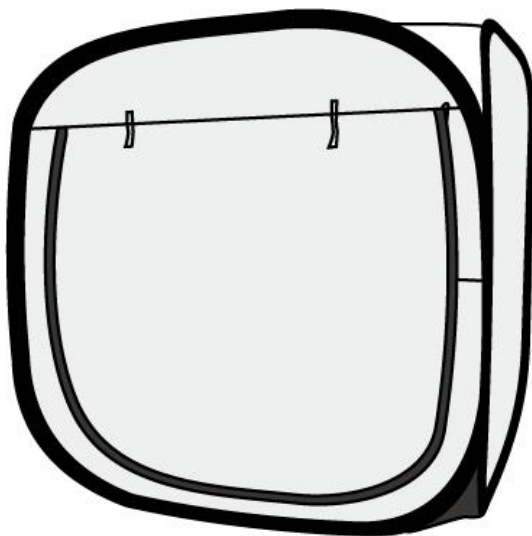


Upgrade · The Home Creator Way

BÄRBART MÅLARTÄLT

MODELL: TTP2501 /TTP2502

MODELL: TTP2501 /TTP2502



(Bilden är endast för referens; vänligen hänvisa till det faktiska objektet)

Detta är originalinstruktionerna, vänligen läs alla instruktioner noggrant innan du använder produkten. VEVOR förbehåller sig en tydlig tolkning av vår användarmanual. Produktens utseende ska vara beroende av den produkt du mottagit. Vi ber om ursäkt för att vi inte kommer att informera dig igen om det finns några teknik- eller programuppdateringar för vår produkt.

1. Varningar och bruksanvisning



Produkten uppfyller relevanta standarder och föreskrifter. Installationen av denna enhet måste uppfylla alla tillämpliga föreskrifter och den bör endast användas i välventilerade utrymmen. Läs noggrant igenom användarmanualen innan du installerar och använder denna utrustning, kontrollera produkten för eventuella avvikelser före användning och sluta använda den omedelbart om något avviker. Använd produkten i enlighet med dess avsedda användning och var uppmärksam på potentiella skador orsakade av felaktig användning, och förvara produkten på rätt sätt när den inte används. Denna produkt rekommenderas inte för användning vid åskväder.

Tältspecifika förbud

Rök aldrig, använd aldrig ljus, tänd inte tändstickor eller ha någon form av öppen låga i eller nära tältet; tillaga inte eller förvara inte brandfarliga vätskor inuti tältet. Se till att ventilationen inuti tältet är tillräcklig hela tiden. Tanka aldrig lyktor, värmare eller spisar inuti tältet och försök inte köra fordonet med tältet fastmonterat.

Användning för särskilda befolkningsgrupper och barnsäkerhet

Denna produkt får användas av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller av personer som saknar relevant erfarenhet och kunskap, förutsatt att de har fått handledning eller instruktioner om säker användning av produkten och förstår de därmed sammanhängande farorna. Denna produkt är inte en leksak; barn får inte leka med den, leka inuti den eller luta sig mot den för att undvika skador. Rengöring och användarunderhåll av produkten får inte utföras av barn utan vuxenövervakning.

Varningar vid målning

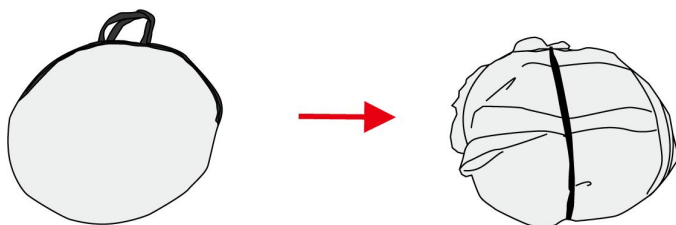
1. Sprayfärger och lösningsmedel är farliga vid inandning; se till att ventilationen är god hela tiden under målning.
2. Håll borta från värme, gnistor och öppen låga vid målning, och rök inte.
3. Färg är skadlig för människokroppen; undvik kontakt med ögon och hud och vidta lämpliga skyddsåtgärder.
4. Undvik långvarig exponering för direkt solljus under målning.
5. Skydda belysning och elektriska apparater ordentligt under målning för att förhindra olyckor och personskador.

6. För optimala resultat, undvik att måla i varmt och fuktigt väder.

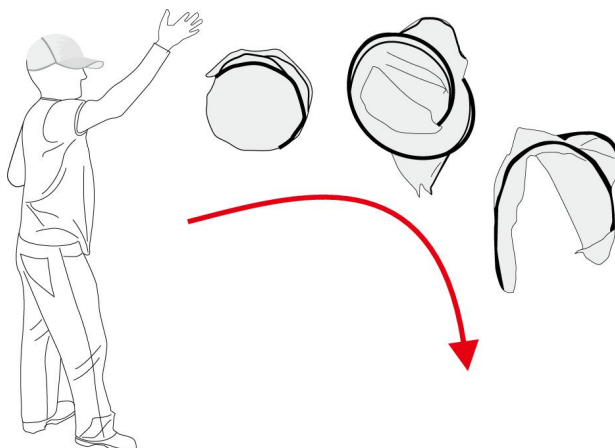
7. Återvinn använda färgburkar för att förhindra miljöskador.

2. Sätt upp tältet

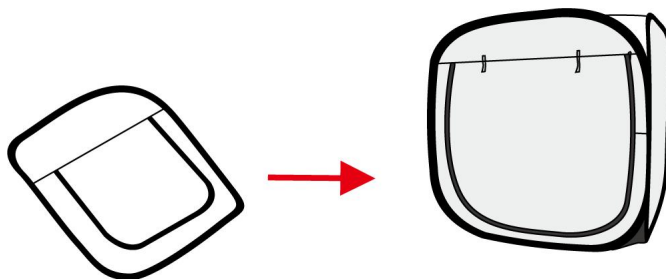
Steg 1: Öppna ytterpåsen och lossa det elastiska bindrepet



Steg 2: Öppnas automatiskt efter att den släppts



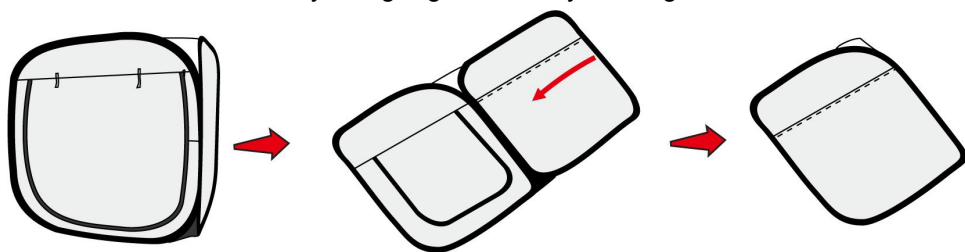
Steg 3: Dra manuellt den platta formen till en rektangel så ställs den in automatiskt.



3. Packa upp tältet

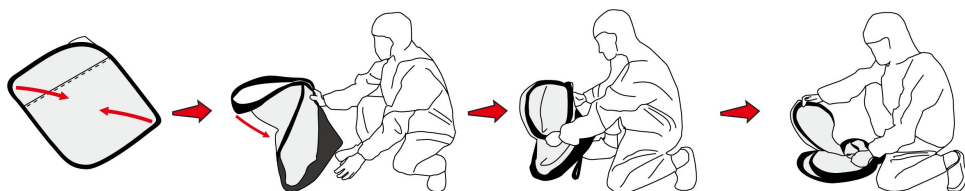
Steg 1: Genom att trycka två intilliggande sidor inåt kombineras rektangelns fyra

sidor till en och bildar en fyrfaldig regelbunden fyrhörning.



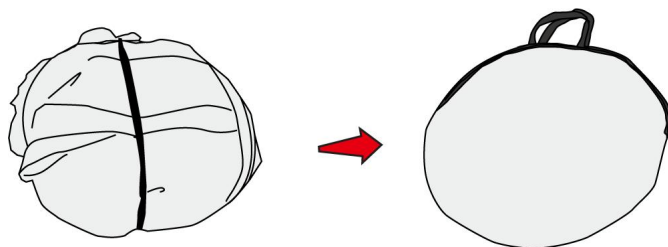
Steg 2: Håll diagonalen och vik den inåt längs diagonalen. Håll de två diagonalerna ihop utan att släppa händerna och ställ baldakinen upprätt. Detta bildar två cirklar, en ovanför och en nedanför, med handen som hålls som gräns. Använd din andra hand för att trycka cirkeln ovanpå nedåt tills den når handen du håller. På så sätt blir den övre cirkeln två små cirklar, och de två övre små cirklarna rätas ut så att de två övre cirklarna och den nedre cirkeln bildar totalt tre parallella cirklar.

Obs: Syftet med vikningen är att vika en cirkel till tre cirklar.



Steg 3: Fäst ryggsäcken med elastiska remmar.

Obs: remmarna är fastsydda på tältets botten.



4. Bruksanvisning

Steg 1. Montera den portabla målarboxen.

Steg 2. Rulla upp den främre gasbindningsgardinen.

Steg 3. Täck botten med plastfolie.

Steg 4. Den portabla målarboxen är klar att användas.

OBS! Produkten är inte vattentät. Använd den inte utomhus på regniga dagar.

För större möbler rekommenderas att måla fram- och ovansidan först och sedan torka undersidan och baksidan.

2) För små möbler rekommenderas det att konfigurera ett roterande fack, där små möbler placeras på det roterande facket med sprayfärg.

5. Felsökning, underhåll och reparation

1. För att ta bort fläckar, rengör med kallt vatten och använd ett mildt fläckborttagningsmedel om det behövs. Använd inte starka fläckborttagningsmedel för att undvika skador på tyget eller lokal blekning.

2. Använd inte tvättmaskin eller torktumlare för att rengöra tältet för att undvika att skada tyget.

3. Efter rengöring, ställ tältet inomhus eller utomhus på en sval plats för att torka. Utsätt det inte för solljus för att undvika skador på tyget.

4. Kontrollera tältet regelbundet för att se om det finns några skador. Om det finns några skador, reparera dem i tid. Du kan använda ett stöd för vattentät reparation för att reparera de skadade delarna.

5. Kontrollera efter varje användning om spiken är skadad eller böjd. Om den är skadad, byt ut den i tid. Om den är böjd, räta ut den med en hammare.

6. Kontrollera stängen efter varje användning. Om den är skadad, byt ut den i tid.

7. Förvara tältet på en torr och sval plats, borta från direkt solljus och fuktiga platser.

8. När tältet förvaras, försök att släppa det löst naturligt, vilket kan förlänga tältets livslängd, och använd lite torkmedel för att fuktsäkra det.

Kompletterande säkerhetsvarningar

I. Explosions- och brandrisker

1. Varning för explosiv atmosfär : Detta tält är enbart avsett som en fysisk barriär för att begränsa färgöversprutning. Det är strängt förbjudet att använda icke-explosionssäker (icke-EX) elektrisk utrustning inuti tältet. Detta inkluderar, men är inte begränsat till: icke-EX-fläktar, belysningsarmaturer, elverktyg, värmare och eluttag. Lösningssmedelsångor från färger kan bilda en explosiv atmosfär under sprutning. Elektriska gnistor kan orsaka allvarlig brand eller explosion.

2. Isolering av antändningskällor: Öppen låga, gnistor, rökning, heta ytor eller alla åtgärder som kan generera en statisk gnista är strängt förbjudna i tältet och inom en radie av 3 meter från tältet. All personal som går in i tältet måste bära antistatiska arbetskläder och ledande skor.

3. Hantering av brandfarligt material : Förvara inte överskott av färgburkar, lösningssmedel, förtunningsmedel eller oljeförorenade trasor inuti tältet. Använd filtermedia, färgavfall och torkdukar är brandfarliga och måste omedelbart placeras i en brandsäker metallbehållare med lock efter användning. Denna behållare måste tömmas och innehållet tas bort från tältområdet i slutet av varje arbetsdag.

4. Obligatoriskt ventilationskrav: Detta tält måste vara anslutet till ett lokalt frånluftssystem med tillräckligt luftflöde. Ventilationssystemet måste vara påslaget innan sprutmålningen påbörjas och måste fortsätta att vara igång i minst 10–15 minuter efter att sprutmålningen avslutats ("klareringstiden" baserad på tältets volym). Det är strängt förbjudet att utföra sprutmålning utan att ventilationssystemet är igång.

II. Arbetsmiljö och risker för exponering för giftiga ämnen

5. Varning för giftiga ämnen: Färger, härdare, förtunningsmedel, rengöringsmedel och andra kemikalier som används vid sprutning är hälsofarliga. De kan orsaka yrkesrelaterad astma, hudsensibilisering, neurologiska skador eller cancer. Användare måste konsultera säkerhetsdatabladet som tillhandahålls av beläggningstillverkaren innan arbetet påbörjas och strikt följa alla dess skydds krav.

6. Obligatoriskt andningsskydd : Under sprutning och under den efterföljande "röjningstiden" måste all personal i tältet bära en lufttillförd andningsmask (eller en filtermask av lämplig standard, t.ex. EN 136/140). Att bära en enkel engångsdammmask är inte tillräckligt för att skydda mot ångor från organiska

lösningsmedel.

7. Definition av rensningstid : Användare måste bestämma rensningstiden för just detta tält baserat på dess volym och ventilationssystemets luftflödeshastighet. Detta är den tid som krävs för att ventilationssystemet ska reducera koncentrationen av giftiga ångor till en säker nivå efter att sprutningen upphört. Ingen får ta av sig sin andningsmask eller gå in i tältet förrän denna rensningstid har gått.

8. Hud- och ögonskydd: Använd lämpliga kemikalieskyddsoveraller, kemikalieresistenta handskar (t.ex. nitril) och skyddsglasögon mot kemikaliestänk vid sprutning. Undvik hud- eller ögonkontakt med färg eller kemikalier. Vid kontakt, skölj omedelbart med rikligt med rent vatten och sök läkarvård.

III. Överensstämmelse med konstruktions- och brandmaterial

9. Uttalande om flamskyddsmedel : Tyget i detta tält har testats och uppfyller BS EN 13501-1 (eller motsvarande flamskyddsstandard). Flamskyddsmedel betyder dock inte att det är obrännbart. Tältet måste fortfarande hållas borta från öppen låga och starka värmekällor. Om tyget är skadat eller kraftigt förorenat kan dess flamskyddsegenskaper försämrats, vilket kräver omedelbar rengöring eller utbyte.

10. Varning för strukturell stabilitet : Tältet måste uppföras säkert enligt installationsanvisningarna och fästas i marken (med sandsäckar, markpålar eller ballast) för att förhindra att det kollapsar eller flyttar sig orsakat av ventilationssystemet eller externa vindkrafter. Använd inte tältet i starka vindförhållanden.

IV. Regelefterlevnad och användaransvar

11. Försäkran om överensstämmelse: Denna produkt åtföljs av en brittisk försäkran om överensstämmelse som bekräftar att den uppfyller de väsentliga hälso- och säkerhetskraven i relevant lagstiftning (t.ex. föreskrifter om personlig skyddsutrustning, föreskrifter om maskinleverans (säkerhet)). UKCA/CE-märkningen finns på produktkroppen eller förpackningen. Användare bör spara denna försäkran för inspektionsändamål.

12. Klausul om användarens oberoende ansvar: Detta tält tillhandahåller en fysisk arbetsyta endast för att begränsa översprutning. Tillverkaren tar inget ansvar för sprutmaterialens kemiska toxicitet, explosionsrisker eller operatörernas hälsostatus. Användare är själva ansvariga för:

Konsultera och följ säkerhetsdatabladerna för alla kemikalier som används.

Säkerställ att all utrustning som placeras inuti tältet uppfyller UKEX/ATEX-direktiven för användning i potentiellt explosiva atmosfärer.

Säkerställa att hela arbetsprocessen följer de brittiska föreskrifterna om kontroll av hälsofarliga ämnen och arbetsmiljölagen (Health and Safety at Work etc. Act).

13. Utbildningskrav: Alla som använder detta tält måste få omfattande utbildning i säkra sprutmetoder före användning. De måste förstå alla varningar i denna manual och vara bekanta med nödprocedurer (t.ex. vid brand, kemikaliespill eller akut sjukdom).

14. Nödutrustning: Minst en lämplig brandsläckare (CO₂ eller torrt pulver rekommenderas för lösningsmedelsbränder) och en nödstation för ögonspolning måste finnas utanför tältet. Alla operatörer måste känna till deras plats och hur de används.

